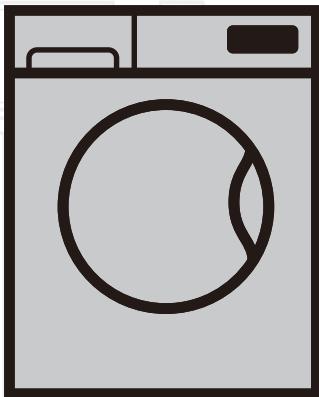


เครื่องซักผ้าฝาหน้า

# Front Load Washer Machine



WCV127P4DW

TH/EN

**beko**

# สารบัญ

คำเดือน.....	2
คำแนะนำด้านความปลอดภัย.....	3
ส่วนต่างๆ ของเครื่องชักผ้า.....	4
คำแนะนำในการติดตั้ง.....	5
การล็อคและการปลดล็อคประตู.....	9
การใช้งานลิ้นชักใส่ผงซักฟอก.....	10
การแนะนำส่วนต่างๆ และพังก์ชันของແຜງຄວມการทำงาน.....	11
การแนะนำพังก์ชันการทำงานและโปรแกรมการซัก.....	13
ข้อแนะนำในการใช้งานโปรแกรมการซัก.....	16
การดูแลรักษา.....	17
ข้อควรทราบก่อนซักผ้า.....	19
ลักษณะการทำงานทั่วไปที่ไม่ใช่ความผิดปกติ.....	20
คำแนะนำในการแก้ไขปัญหา.....	21
ข้อมูลจำเพาะ.....	22
การดูแลรักษาลิ้งแวรดล้อม.....	22

# ⚠️ คำเตือน

- เครื่องใช้ไฟฟ้านี้ไม่ได้มีวัตถุประสงค์เพื่อการใช้งานโดยบุคคล (รวมถึงเด็กๆ) ที่มีความบกพร่องทางด้านร่างกาย ประสาทสัมผัส หรือจิตใจ หรือผู้ที่ขาดความรู้และประสบการณ์ในการใช้งาน เนื่องแต่ว่าจะได้รับการดูแลอย่างใกล้ชิด หรือได้รับคำแนะนำเกี่ยวกับการใช้งานอุปกรณ์อย่างถูกวิธีจากบุคคลที่มีหน้าที่รับผิดชอบด้านความปลอดภัย
- ควรดูแลเด็กอย่างใกล้ชิดเพื่อป้องกันไม่ให้เด็กเล่นเครื่องใช้ไฟฟ้า ห้ามให้เด็กทำความสะอาด หรือดูแลรักษาเครื่องใช้ไฟฟ้าโดยไม่มีผู้ใหญ่คอยดูแลให้คำแนะนำอย่างใกล้ชิด และอย่าให้เด็กอายุต่ำกว่า 3 ปีอยู่ใกล้เครื่องใช้ไฟฟ้าเป็นอันขาด
- หากสายไฟชำรุด จะต้องเปลี่ยนสายไฟเส้นใหม่กับทางบริษัทผู้ผลิต ศูนย์บริการ หรือช่างซ่อมที่มีความชำนาญ เพื่อป้องกันการเกิดอันตราย
- ใช้ชุดท่ออันใหม่ที่จัดมาให้พร้อมเครื่องนี้เท่านั้น ห้ามน้ำชุดท่ออันเก่ากลับมาใช้งานซ้ำ เป็นอันขาด
- เครื่องใช้ไฟฟ้านี้มีวัตถุประสงค์เพื่อการใช้งานในครัวเรือน และการใช้งานในสภาพแวดล้อมที่คล้ายกัน เช่น:
  - พื้นที่ประกอบอาหารของพนักงานภายในร้านค้า สำนักงาน และสภาพแวดล้อมการทำงานอื่นๆ
  - ฟาร์ม
  - สำหรับการใช้งานโดยลูกค้าในโรงแรม และสภาพแวดล้อมที่อยู่อาศัยอื่นๆ
  - โรงแรมที่พักที่มีอาหารเช้าเตรียมไว้ให้
  - พื้นที่สำหรับการใช้งานร่วมกันในอาคาร หรืออาคารชุด หรือในห้องชักกรีด
- หากคุณมีการใช้งานหาย โปรดติดต่อศูนย์บริการ
- แรงดันน้ำที่กำหนด: 0.03-1Mpa
- **ข้อควรระวัง:** เพื่อป้องกันอันตรายจากการรีเซ็ตของคัตเอาต์ความร้อน (Thermal cut-out) โดยไม่ได้ตั้งใจ ห้ามจ่ายกระแสไฟฟ้าให้กับเครื่องซักผ้าที่ผ่านอุปกรณ์สวิตช์ภายนอก เช่น เครื่องตั้งเวลา หรือเชื่อมต่อกับวงจรที่เปิด-ปิดสวิตช์ด้วยโปรแกรม

# คำแนะนำด้านความปลอดภัย (โปรดปฏิบัติตามอย่างเคร่งครัด)

- เพื่อป้องกันการเกิดอันตราย หรือความเสียหายต่อตัวผู้ใช้ หรือบุคคลอื่น และทรัพย์สินของผู้อื่น โปรดปฏิบัติตามคำแนะนำด้านความปลอดภัยต่อไปนี้



## คำเตือน

- ความเสี่ยงจากการเกิดไฟฟ้าช็อก

- โปรดใช้กระแสงไฟฟ้า 220-240 โวลต์ 10 แอมป์ ขึ้นไปร่วมกับเต้าเสียบปลั๊กไฟที่มีการเชื่อมต่อสายดิน
- ขณะเสียบและถอดปลั๊กไฟ ให้จับที่หัวปลั๊กเสมอ และห้ามใช้สายไฟที่ชำรุดเป็นอันขาด หากขาดลึก ลาก פרก ให้เช็คทำความสะอาดโดยใช้ผ้าแห้ง
- ห้ามเสียบหรือถอดปลั๊กไฟขณะมือเยิก
- ถอดปลั๊กไฟทุกครั้งหลังการใช้งาน ก่อนซ้อม เช่น หรือทำความสะอาดเครื่องซักผ้า

- อันตรายที่ทำให้เกิดเพลิงไหม้ และกระแสไฟร้าย

- ห้ามตั้งวงเครื่องซักผ้าไว้ใกล้กับบริเวณที่อาจมีการจุดไฟ บุหรี่ เทียน ไข แล้วสาระเหย
- ห้ามจัดพื้นที่ที่แพงควบคุมของเครื่องซักผ้า
- ห้ามติดตั้งเครื่องซักผ้าบนบริเวณนอกอาคาร และในบริเวณที่มีความชื้นสูง
- โปรดดึงปุ่มระบบนำ้ให้ออกจากที่ และตรวจสอบให้แน่ใจว่าท่อระบายน้ำไม่อุดตัน

- อันตรายที่เกิดจากอุณหภูมิสูง

- เมื่อซักผ้าโดยใช้อุณหภูมิสูง กระบวนการที่ประดิษฐ์เครื่องซักผ้าจะมีความร้อนสูงด้วยเช่นกัน ดังนั้น ห้ามสัมผัสพื้นผิวของกระดาษประจำตู้ โดยเฉพาะเด็กๆ ที่ต้องอยู่และเป็นพิเศษ
- เมื่อต้องการปิดประตูหลังจากซักผ้าโดยใช้อุณหภูมิสูง โปรดรอจนกว่าอุณหภูมิภายในเครื่องซักผ้าจะเย็นลงจนอยู่ในระดับที่ปลอดภัย จากนั้น ประตูจะปิดล็อกโดยอัตโนมัติ

- อันตรายที่ทำให้เกิดการบาดเจ็บ

- เก็บรักษาขี้นลวนวัสดุที่ใช้ในการบรรจุเครื่องซักผ้าให้มิดชิด เพื่อป้องกันไม่ให้เด็กนำไปเล่น หรือเข้าปาก
- ห้ามปล่อยให้เด็กใช้งาน หรือปีนขึ้นไปบนเครื่องซักผ้า
- โปรดปิดประตูเครื่องซักผ้าทุกครั้งหลังการใช้งาน เพื่อป้องกันไม่ให้เด็กเข้าไปในลักษณะ

- อันตรายที่ทำให้เกิดการบาดเจ็บ

- ห้ามวางของหนักไว้บนเครื่องซักผ้า
- หากต้องการเคลื่อนย้ายเครื่องซักผ้า โปรดติดต่อขอความช่วยเหลือจากเจ้าหน้าที่
- ห้ามให้บุคคลอื่นที่ไม่ใช่ช่างที่มีความชำนาญ ทำการซ้อม เช่น หรือทำความสะอาดเครื่องซักผ้า

- อันตรายที่ทำให้เกิดความเสียหายกับเสื้อผ้า

- อย่าซักเสื้อผ้าที่มีคุณสมบัติกันน้ำ เช่น เสื้อกันฝน ผลิตภัณฑ์ที่ทำจากขนนก ถุงนอน
- ซักเสื้อผ้าที่สามารถซักด้วยเครื่องได้เท่านั้น หากไม่แนะนำ โปรดปฏิบัติตามคำแนะนำ

- อันตรายที่ทำให้เกิดการระเบิด

- ห้ามซักผ้าที่เปื้อนน้ำมันกาว น้ำมันเบนซิน ทินเนอร์ หรือสารเคมีไวไฟชนิดอื่นๆ
- ห้ามซักผ้าขณะที่มีแก๊สร้า

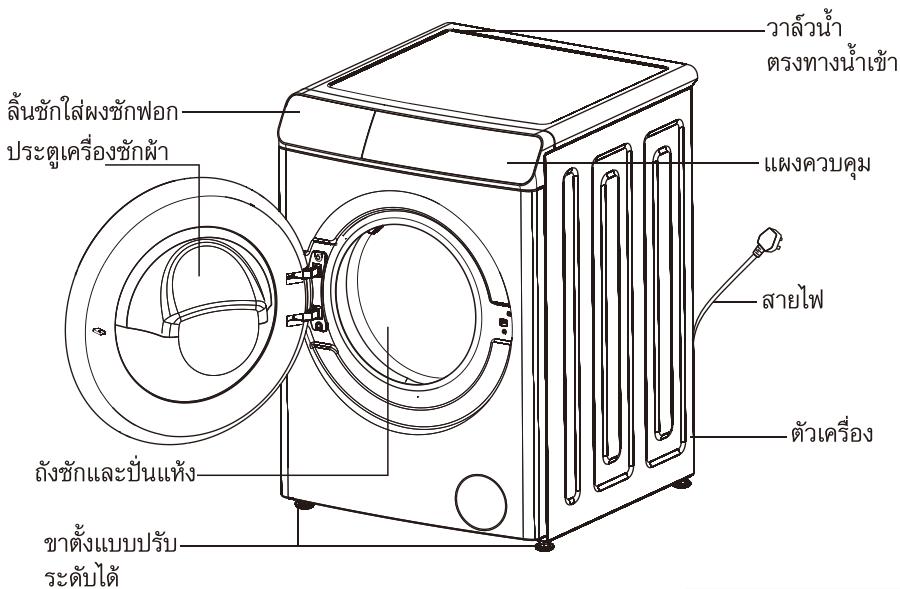
- เมื่อท่านถอดปลั๊กเครื่องซักผ้า ระบบล็อกของประตูเครื่องซักผ้าอาจปลดล็อกได้แม้ว่าระดับน้ำในเครื่องจะยังสูงอยู่ ดังนั้นจึงควรตรวจสอบระดับน้ำในลักษณะก่อนปลดล็อกประตูเครื่องซักผ้า เพื่อป้องกันการเกิดความเสียหายโดยไม่จำเป็น

## ส่วนต่างๆ ของเครื่องซักผ้า

อุปกรณ์ที่จัดมาให้พร้อมกับเครื่องซักผ้า

คู่มือการใช้งาน	ท่อระบายน้ำ	ประแจ	ฝาจุกปิดดูลักษณะเครื่อง สำหรับการซักล้าง

## ส่วนต่างๆ ของเครื่องซักผ้า



ข้อควรทราบที่สำคัญ :

- แบบและข้อมูลจำเพาะของผลิตภัณฑ์อาจมีการเปลี่ยนแปลง โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า เพื่อบรรบปรุงคุณภาพของผลิตภัณฑ์
- แบบและข้อมูลจำเพาะของผลิตภัณฑ์อาจแตกต่างไปจากการทดสอบ เรื่องความประทัยดพลังงาน หรือการทดสอบเรื่องความปลอดภัย ที่เกี่ยวข้อง และอื่นๆ

หมายเหตุ:

- การใช้งานเครื่องซักผ้าครั้งแรก อาจมีน้ำไหลออกมากจากตัวเครื่อง ซึ่งเป็นน้ำที่มาจากหัวเตาเครื่อง ประจิทวิภาคของเครื่องซักผ้า ตามปกติ
- หลังจากเสร็จสิ้นการใช้งาน เครื่องซักผ้าหากครั้ง ควรถอดปลั๊ก และบีดกีอกัน้ำเพื่อบีบอุ้งก้นน้ำสัน หรือเพลิงใหม้

# คำแนะนำในการติดตั้ง

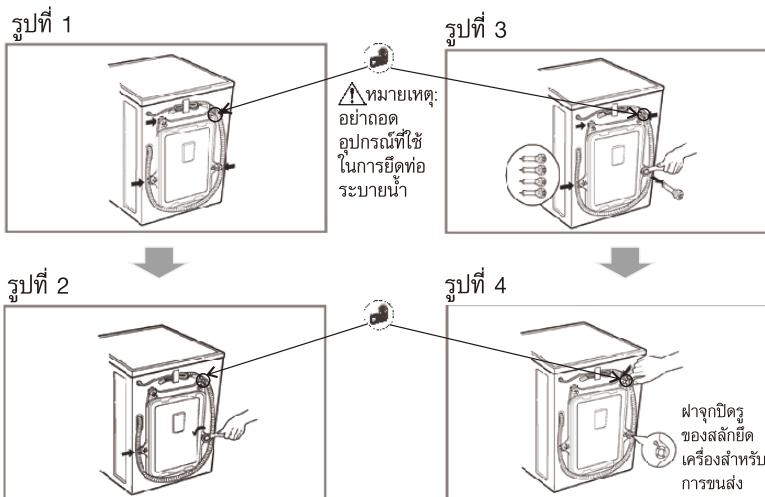
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าสถานที่ที่ท่านจะติดตั้งหรือตั้งวางเครื่องซักผ้ามีอุณหภูมิสูงกว่า 0°C หากไม่เช่นนั้นให้หลีกเลี่ยงการติดตั้งในสถานที่ดังกล่าว
- ตั้งวางเครื่องซักผ้าให้ถูกต้องตามมาตรฐานการจัดการ และข้อกำหนดต่างๆ
- เมื่อตั้งวางเครื่องซักผ้าบนพื้นที่ปูพรม ส่วนฐานของตัวเครื่องต้องสามารถบรรบายน้ำได้ดี
- หากมีสัตว์รบกวนจำนวนมากในบริเวณที่อยู่อาศัยของท่าน โปรดรักษาความสะอาดบริเวณโดยรอบอยู่เสมอ เนื่องจากความเสียหายที่เกิดจากแมลงสาบ หรือสัตว์รบกวนชนิดอื่นๆ ไม่อยู่ในเงื่อนไขการรับประกันลินค์

## ลักษณะเครื่องสำหรับการซ่อมส่ง

เครื่องซักผ้าถูกติดตั้งมาพร้อมกับลักษณะเครื่องสำหรับการซ่อมส่ง เพื่อป้องกันความเสียหายภายในตัวเครื่องระหว่างการซ่อมส่ง

## การถอนลักษณะเครื่องสำหรับการซ่อมส่ง

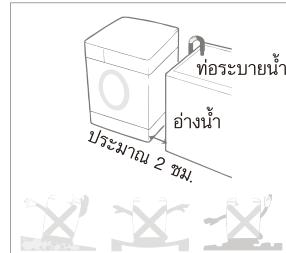
- ที่เครื่องซักผ้าจะมีการติดตั้งลักษณะเครื่องสำหรับการซ่อมส่งทั้งหมด 4 จุด เพื่อป้องกันความเสียหายภายในตัวเครื่องในระหว่างการซ่อมส่ง ดังนั้น ก่อนเริ่มต้นใช้งานเครื่องซักผ้า จึงต้องถอนลักษณะ ทั้งหมด (โปรดดูรูปที่ 1)
- หากไม่ถอนลักษณะ ทำให้เครื่องซักผ้าเสียหาย เช่น บานประตูไม่สามารถเปิดปิดได้ ตามมา
- ใช้ประแจที่จัดมาให้ในการคลายลักษณะเครื่องสำหรับการซ่อมส่งทั้งหมด 4 จุด (โปรดดูรูปที่ 2)
- บิดยางของลักษณะเล็กน้อย จากนั้นดึงลักษณะออกมาก แล้วเก็บลักษณะไว้พร้อมกับประแจสำหรับการใช้งานในภายหลัง (โปรดดูรูปที่ 3)
- เมื่อไหร่ก็ตามที่ท่านต้องการซ่อมส่ายเครื่องซักผ้า ต้องติดตั้งลักษณะเหล่านี้กลับเข้าที่เดิมก่อนเสมอ
- ใช้ฝาจุกที่จัดมาให้ในการปิดรูที่ถอนลักษณะ (โปรดดูรูปที่ 4)



## ข้อกำหนดของตำแหน่งสำหรับการติดตั้ง

การปรับตัวเครื่องให้อยู่ในแนวระนาบ:

- ความลาดเอียงของตัวเครื่องจะต้องน้อยกว่า 1 องศา
- เต้าเสียบปลั๊กไฟ
- เครื่องซักผ้าและเต้าเสียบปลั๊กไฟควรอยู่ห่างกันไม่เกิน 1.5 เมตร
- ห้ามใช้เต้าเสียบปลั๊กไฟของเครื่องซักผ้าร่วมกับเครื่องใช้ไฟฟ้าอื่นๆ



การจำกัดความสะอาดบริเวณโดยรอบ

- ควรทำความสะอาดพื้น ประตู และพื้นห้องอย่างสม่ำเสมอ
- ติดตั้งเครื่องซักผ้าไว้บนพื้นที่มีความมั่นคงแข็งแรง มีทางระบายน้ำที่พื้นไม่ควรตั้งวางเครื่องซักผ้าไว้บนพื้นที่ปูด้วยผ้ามุ่มๆ หรือพื้นไม้
- ห้ามวางเลื่อผ้าที่สกปรก หรือวัตถุอื่นๆ ไว้บนฝาครอบด้านบนของเครื่องซักผ้า ไม่เช่นนั้นอาจทำให้เครื่องซักผ้าทำงานผิดปกติได้

## ⚠️ ข้อควรทราบ

### การซื้อมต่อกระแสไฟฟ้า

- ห้ามใช้ปลั๊กพ่วง หรืออุปกรณ์อื่นๆ ที่คล้ายกันในการซื้อมต่อกระแสไฟฟ้า
  - หากสายไฟชำรุด ต้องซ่อมแซมสายไฟโดยช่างที่มีความชำนาญเท่านั้น
  - หลังจากใช้งานเครื่องซักผ้าเสร็จแล้ว ให้ถอดปลั๊ก และปิดก๊อกน้ำให้เรียบร้อย
  - เลี้ยงปลั๊กเครื่องซักผ้ากับเต้าเสียบที่มีการต่อสายดินอย่างถูกต้องตามหลักการเดินสายไฟ
  - ติดตั้งเครื่องซักผ้าในตำแหน่งที่สามารถเลี้ยงปลั๊กเข้ากับเต้าเสียบได้อย่างง่ายดาย
- โปรดติดต่อศูนย์บริการ และช่างซ่อมที่มีความชำนาญ เมื่อต้องการซ่อมเครื่องซักผ้า การให้บุคคลอื่นที่ไม่ได้รับอนุญาตซ่อมแซมเครื่อง อาจทำให้เกิดความเสียหาย และปัญหาอื่นๆ เกี่ยวกับเครื่องซักผ้า
  - ห้ามวางเครื่องซักผ้าไว้ในสถานที่ที่อุณหภูมิติดลบ ไม่เช่นนั้นน้ำในท่อจะกลายเป็นน้ำแข็ง และทำให้ท่อแตกหักได้ นอกจากนี้ อุณหภูมิติดลบยังอาจทำให้ແ Pang ควบคุมเสียหายได้ถึงดับ
  - หากเคลื่อนย้ายเครื่องซักผ้าจากสภาพแวดล้อมที่อุณหภูมิติดลบ ให้ดังวางเครื่องซักผ้าไว้ที่อุณหภูมิห้องประมาณ 2-3 ชั่วโมงก่อนเริ่มต้นการใช้งาน

### คำแนะนำเกี่ยวกับการต่อสายดิน

- เครื่องซักผ้าจะต้องมีอุปกรณ์ซื้อมต่อสายดิน หากมีปัญหาเกิดขึ้น อุปกรณ์นี้สามารถลดความเสี่ยงที่จะเกิดไฟฟ้าช็อต อุปกรณ์จะมาพร้อมกับสายเคเบิล (ประกอบไปด้วยสายไฟ และปลั๊กสำหรับการต่อสายดิน) ปลั๊กสำหรับการต่อสายดินจะต้องเสียบกับเต้าเสียบที่เหมาะสม หากท่านต้องการทราบว่าเครื่องซักผ้าได้รับการซื้อมต่อสายดินอย่างถูกต้องหรือไม่ โปรดติดต่อช่างซ่อมมืออาชีพ หากปลั๊กไม่พอติดกับเต้าเสียบที่มีหัวเปลี่ยนปลั๊กไฟเอง
- หากมีควัน หรือกลิ่นเหม็นใหม่มากจากเครื่องซักผ้า ให้ตัดกระแสไฟฟ้าทันที และติดต่อช่างซ่อมที่มีความชำนาญ

เชื่อมต่อท่อท่อจ่ายน้ำเข้าสู่ห้องเครื่องซักผ้าโดยใช้ชุดท่อน้ำอันใหม่ที่ให้มาพร้อมเครื่องเท่านั้น  
ห้ามใช้ชุดท่อน้ำอันเก่าเป็นอันขาด  
เพื่อให้มั่นใจในคุณภาพ เครื่องซักผ้าจะต้องผ่านการทดสอบการฉีดน้ำภายในตัวเครื่องก่อนที่จะส่งเครื่อง  
ออกจากโรงงาน จึงอาจมีน้ำด่างอยู่ในถังซักผ้า ที่ขอบยางของประตู และแผงประตู ซึ่งเป็นลักษณะ  
ปกติ

## การเชื่อมต่อท่อจ่ายน้ำเข้า

1. แรงดันน้ำควรอยู่ระหว่าง 30kPa ถึง 1000kPa
2. อย่าขันเกลียวแน่นเกินไปเวลาเชื่อมต่อท่อจ่ายน้ำเข้ากับวาล์ว
3. หากแรงดันน้ำสูงกว่า 1000kPa ให้ติดตั้งอุปกรณ์รับลดแรงดันน้ำ
- ท่านจะได้รับยางกันซึมลงอันสำหรับใส่ที่ข้อต่อของท่อจ่ายน้ำเข้าทั้งสองด้าน เพื่อป้องกันน้ำรั่วซึม
- เปิดก๊อกน้ำ และตรวจสอบว่าข้อต่อมีน้ำรั่วซึมหรือไม่
- ควรตรวจสอบท่อน้ำเป็นประจำ และเปลี่ยนท่อน้ำหากจำเป็น
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าท่อชำรุด หรือท่อพันกันเป็นเกลียวหรือไม่



ยางกันซึมสำหรับข้อต่อ  
ของท่อน้ำเข้า

## การเชื่อมต่อท่อจ่ายน้ำเข้ากับก๊อกน้ำ

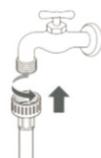
- 1 ตรวจสอบยางกันซึมทั้งสองด้านของท่อน้ำเข้า  
- ไม่ขันแน่นเกินไปในเกลียวของข้อต่อท่อน้ำเข้าที่อยู่  
ตรงปลายทั้งสองด้านของท่อเพื่อป้องกันน้ำรั่วซึม



- 3 หลังจากเชื่อมต่อท่อน้ำเข้ากับก๊อกน้ำ ให้เปิดก๊อกน้ำ  
เพื่อ检查ลักษณะเปลกกล่อง (ลิ้นส์ประก ก ทร าย หรือ  
ผุ้นละออง) ที่อยู่ในท่อน้ำออกไป ปล่อยน้ำลงในกระลัง  
และตรวจสอบอุณหภูมิของน้ำ



- 2 เชื่อมต่อท่อน้ำเข้ากับก๊อกน้ำให้แน่นโดยใช้มือหมุน  
จากนั้น ใช้คีมขันให้แน่นขึ้นไม่ถึง 2/3 รอบ  
- เชื่อมต่อท่อสีฟ้าเข้ากับก๊อกน้ำ



### คำเตือน

- ห้ามขันแน่นเกินไป ไม่เช่นนั้นจะทำให้ข้อต่อเสียหายได้

- 4 เชื่อมต่อท่อน้ำเข้ากับท่างน้ำเข้าให้แน่นหนาโดยใช้มือหมุน  
จากนั้น ใช้คีมขันให้แน่นขึ้นไม่ถึง 2/3 รอบ



### คำเตือน

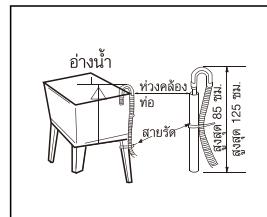
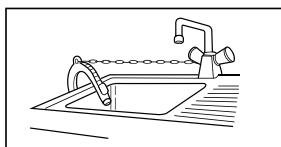
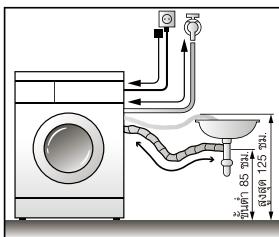
- อย่าขันแน่นเกินไป ไม่เช่นนั้นจะทำให้วาล์วล็อก และ  
น้ำรั่วซึมได้ และอาจทำให้เกิดความเสียหายต่อท่อพอลิ  
เอทิลีนฯ ตามมา

- 5 ตรวจสอบว่ามีน้ำรั่วซึมหรือไม่โดยการเปิดก๊อกน้ำ หากมีน้ำรั่วซึม ให้ตรวจสอบขั้นตอนที่ 1 ถึง 4 อีกครั้ง

- เครื่องซักผ้ารุ่นนี้ถูกออกแบบมาสำหรับการใช้งานภายในบ้าน ห้ามนำไปติดตั้งไว้บนเรือโดยสาร รถบัส นำเที่ยว หรือเครื่องบิน
- หากท่านจะนำไปใช้เครื่องซักผ้าเป็นเวลานานๆ ( เช่น ช่วงวันหยุดยาว ) ควรปิดก๊อกน้ำให้เรียบร้อย
- ลดอุ่นไฟให้เรียบร้อย และยกเลิกฟังก์ชั่นการล็อกประตูเพื่อบังกันไม่ให้เด็กติดอยู่ในเครื่องซักผ้า
- วัสดุที่ใช้ในการบรรจุเครื่องซักผ้า ( เช่น พลีมกันรอย หรือโฟมกันกระแทก ) อาจเป็นอันตรายต่อเด็ก และทำให้ขาดอาการหายใจได้ คำเตือน: เก็บวัสดุทุกชิ้นที่ใช้ในการบรรจุเครื่องซักผ้าให้พ้นมือเด็ก

## การติดตั้งท่อระบายน้ำ

- ยึดท่อระบายน้ำให้อยู่กับท่อโดยใช้สายคล้อง
- เพื่อบังกันความเสียหายจากน้ำรั่วซึมลงบนพื้น โปรดตรวจสอบท่อระบายน้ำให้ถูกต้อง
- เพื่อบังกันไม่ให้น้ำระบายน้ำออกจากเครื่องได้เอง (กาลกันน้ำ) ความสูงของท่อระบายน้ำควรอยู่ที่ระหว่าง 0.85 เมตร-1.25 เมตร นอกเหนือนี้ ปลายท่อไม่ควรจมลงในน้ำ
- หากท่อระบายน้ำร้าวเกินไป ไม่ควรพยายามดันท่อเข้าไปในเครื่องซักผ้า ไม่เช่นนั้นจะทำให้เกิดเสียงดัง ผิดปกติ (โปรดดูภาพประกอบ)



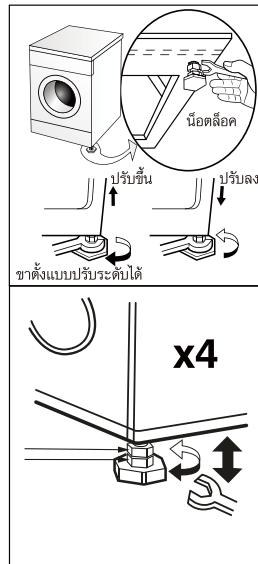
คำแนะนำเกี่ยวกับการติดตั้งท่อระบายน้ำ

## การปรับตัวเครื่องให้อยู่ในแนวระนาบ

- เพื่อบังกันเสียงดังรบกวน และการลื่นสะเทือนของตัวเครื่องซักผ้า ให้ปรับเครื่องซักผ้าให้อยู่ในระดับที่เสมอ กัน และควรตั้งวางเครื่องซักผ้า ไว้ที่มุมห้อง
- หากพื้นที่ตั้งเครื่องซักผ้าไม่เรียบเสมอกัน ท่านสามารถปรับความสูง ของขาตั้งเครื่องซักผ้า ห้ามใช้แผ่นไม้ หรือวัสดุที่คล้ายกันรองขาตั้ง เป็นอันขาด โปรดตรวจสอบให้แน่ใจว่าขาตั้งทั้งสี่ข้างสามารถล้มพับ พื้นได้แบบสันทิพอดี และตัวเครื่องตั้งตรงอยู่ในระดับที่เสมอ กัน



- ปรับขาตั้งแบบปรับระดับได้  
ปรับความสูงของขาตั้งแบบปรับระดับได้ของเครื่องซักผ้า  
เพื่อให้แน่ใจว่าตัวเครื่องมีความลสมดุล และสามารถตั้งวาง  
บนพื้นได้อย่างมั่นคง หลังจากติดตั้งแล้ว ให้ขันน็อตล็อกให้แน่น  
ห้ามวางเครื่องซักผ้าไว้บนแท่นที่ยกสูงขึ้นจากพื้นห้อง  
เพื่อป้องกันตัวเครื่องพลิกคว่ำลงมา
- การตรวจสอบตามแนวทางแรงมุน  
ลองอุกเรโนยกิเครื่องซักผ้าตามแนวทางแรงมุน เครื่องซักผ้า  
จะต้องไม่ลื๊นคลอน (ทดสอบตามแนวทางแรงมุนทั้งสองทิศทาง  
หากเครื่องซักผ้าลื๊นคลอน แสดงว่าต้องปรับขาตั้งใหม่อีกรอบ)



## การล็อกและปลดล็อกประตู

### การล็อกประตู

- หลังการใช้งานเครื่องซักผ้า ประตูจะถูกล็อกโดยอัตโนมัติ และไฟแสดงสถานะ/ลัญลักษณ์ของ “การล็อกประตู” บนแผงควบคุมจะสว่างขึ้น

### การปลดล็อคประตู

- ขณะที่ไฟแสดงสถานะ/ลัญลักษณ์ของ “การล็อกประตู” สว่าง ให้กดปุ่ม “เริ่มทำงาน/หยุดชั่วขณะ” จากนั้น ถังซัก/ปั้นแห้งจะหยุดทำงาน และประตูจะปลดล็อกโดยอัตโนมัติหลังจากผ่านไปประมาณ 10 วินาที
- กดปุ่กเครื่องซักผ้าโดยตรง และรอประมาณ 65-85 วินาทีจนกว่าประตูจะปลดล็อกโดยอัตโนมัติ
- หากท่านเปิดประตูเครื่องซักผ้าระหว่างที่เครื่องกำลังทำงาน อาจมีฟองล้นออกมานอกเครื่องได้ ซึ่งท่านสามารถใช้ผ้าขนหนูเช็ดฟองออกได้
- หากอุณหภูมิสูงเกินไป จะไม่สามารถเปิดประตูเครื่องซักผ้าระหว่างที่ตัวเครื่องกำลังทำงานได้
- หากระดับน้ำสูงเกินไป จะไม่สามารถเปิดประตูเครื่องซักผ้าระหว่างที่ตัวเครื่องกำลังทำงานได้

# การใช้งานลิ้นชักไส่ผงซักฟอก

## ช่องใส่ผงซักฟอก

- ละลายผงซักฟอกก่อนในสูตรในช่องใส่ผงซักฟอก

## ช่องใส่น้ำยาซักผ้า

- เลือกใช้น้ำยาซักผ้าที่มีพองน้อย
- ใช้น้ำยาเปล่าหรือมามล松เท่านั้นของน้ำยาซักผ้าสูตรเข้มข้นจะสามารถนำกลับคืนมาได้มากกว่าเดิม

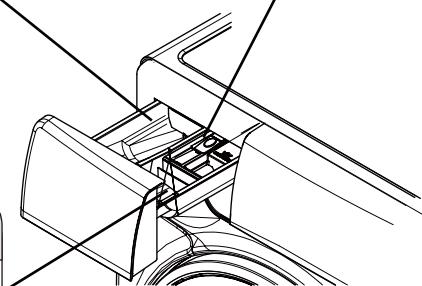
## ช่องใส่น้ำยาปรับผ้านุ่ม

- ใส่น้ำยาปรับผ้านุ่มก่อนซักผ้า เพราะน้ำยาปรับผ้านุ่มนี้จะถูกดูดซึมลงในผ้าโดยอัตโนมัติในระหว่างการล้างน้ำรอบสุดท้าย
- เมื่อใช้น้ำยาปรับผ้านุ่มสูตรเข้มข้นให้นำไปบลั๊กน้ำยาเปล่าในปริมาณที่เหมาะสมสมก่อน
- ห้ามใส่น้ำยาปรับผ้านุ่มเกินเครื่องหมายบอกระดับสูงสุด (MAX)

## ช่องใส่ผงซักฟอกสำหรับ

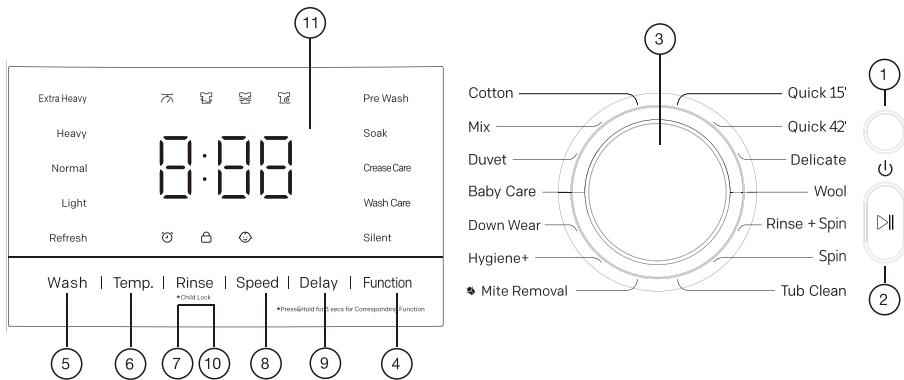
### การซักล้างเบื้องต้น (Pre-wash)

- ใส่ผงซักฟอกสูตรมาตรฐานหลังจากเลือกพัฒนาชั้นการซักล้างเบื้องต้น (Pre-wash) หากผ้าสักประภากาดใหญ่



- ใช้ผงซักฟอกชนิดพิเศษสำหรับเครื่องซักผ้าหน้าต่าง
- ไม่ควรใช้ผงซักฟอกเกินปริมาณที่กำหนด เพราะจะทำให้มีพองมากเกินไป จนส่งผลเสียต่อคุณภาพในการซักหรือการทำให้เครื่องซักผ้าทำงานผิดปกติ
- เลือกใช้ผงซักฟอกตามประเภทของเสื้อผ้า ลิ้นชัก อุณหภูมิของน้ำ และระดับความสกปรก
- ใช้ผงซักฟอกในปริมาณที่เหมาะสมเพื่อให้ได้ผลลัพธ์ในการซักผ้าที่ดี และช่วยรักษาลิ้นแอล์ลอม

# การแนะนำส่วนต่างๆ และฟังก์ชันของแพงค์วบคุณการทำงาน



ภาพที่แสดงในที่นี้ใช้ประกอบการอธิบายเท่านั้น จึงอาจมีความแตกต่างไปจากรูปลักษณ์ของผลิตภัณฑ์จริง

## 1. ปุ่มเปิด/ปิดเครื่อง ( ⊖ )

- กดปุ่มนี้เพื่อเปิด/ปิดการทำงานของเครื่องซักผ้า
- เมื่อเลือกสั่นขั้นตอนการทำงาน กดปุ่มนี้เพื่อปิดการทำงานของเครื่องซักผ้า

## 2. ปุ่มเริ่มทำงาน/หยุดชั่วขณะ ( ▷|| )

- กดปุ่มนี้เพื่อให้เครื่องซักผ้าเริ่มทำงาน
- กดปุ่มนี้เพื่อยุดการทำงานไว้ชั่วขณะ กดปุ่มอีกครั้งเพื่อให้เครื่องเริ่มทำงานต่อ

## 3. ปุ่มเลือกโปรแกรม

- หมุนปุ่มนี้เลือกโปรแกรมการซักให้เหมาะสมกับชนิดและระดับความสกปรกของเสื้อผ้า

## 4. ปุ่ม Function ( ฟังก์ชัน )

- หลังจากกดปุ่มเปิด/ปิดเครื่องเพื่อเปิดการทำงานของเครื่องซักผ้า และเลือกโปรแกรมที่ต้องการแล้ว ท่านจะสามารถเลือกฟังก์ชันต่างๆ ได้แก่ Pre Wash (เพิ่มการซัก), Soak (แช่ผ้า), Crease Care (ลดรอยยับ), Wash Care (ถนอมผ้า), Silent (ซักผ้าเงียบ) โดยใช้ปุ่มนี้

## 5. ปุ่ม Wash (ซัก)

- เมื่อกดปุ่มเปิด/ปิดเครื่องเพื่อเปิดการทำงานของเครื่องซักผ้า และเลือกโปรแกรมที่ต้องการแล้ว ท่านจะสามารถเลือกโหมดการซัก (Extra Heavy (เพิ่มแรงซักพิเศษ), Heavy (เพิ่มแรงซัก), Normal (มาตรฐาน), Light (ซักถนอมผ้า), Refresh (ลดกลิ่นอับ)) โดยใช้ปุ่มนี้

## 6. ปุ่ม Temp. (อุณหภูมิ)

- เมื่อกดปุ่มเปิด/ปิดเครื่องเพื่อเปิดการทำงานของเครื่องซักผ้า และเลือกโปรแกรมที่ต้องการแล้ว ท่านจะสามารถเลือกอุณหภูมิน้ำให้เหมาะสมสมกับเนื้อผ้า

## 7. ปุ่ม Rinse (ล้าง)

- เมื่อกดปุ่มเปิด/ปิดเครื่องเพื่อเปิดการทำงานของเครื่องซักผ้า และเลือกโปรแกรมที่ต้องการแล้ว ท่านจะสามารถเลือกจำนวนรอบของการล้างน้ำโดยใช้ปุ่มนี้ ซึ่งจะทำให้ประสิทธิภาพในการซักผ้าดีขึ้น

## 8. ปุ่ม Speed (ความเร็วรอบ)

- เมื่อกดปุ่มเปิด/ปิดเครื่องเพื่อเปิดการทำงานของเครื่องซักผ้า และเลือกโปรแกรมที่ต้องการแล้ว ท่านจะสามารถเลือกความเร็วรอบในการปั่นได้ตามต้องการ

## 9. ปุ่ม Delay (ตั้งเวลาซัก)

- ท่านจะสามารถตั้งเวลาซักได้หลังจากที่เลือกโปรแกรม และก่อนที่จะกดปุ่ม “เริ่มทำงาน/หยุดชั่วขณะ”
- กดปุ่ม “Temp.” (อุณหภูมิ) ค้างไว้ 3 วินาทีขึ้นไป เพื่อเปิดหรือปิดฟังก์ชันการตั้งเวลาซัก
- ระยะเวลาของการตั้งเวลาซัก หมายถึง ระยะเวลาตั้งแต่ก่อนซักจนถึงเวลาเมื่อซักผ้าเสร็จ
- ทุกครั้งที่ท่านกดปุ่มนี้เพิ่มหนึ่งครั้ง เวลาจะเพิ่มขึ้น 1 ชั่วโมง
- หากต้องการยกฟังก์ชันนี้ ให้กดปุ่มเปิด/ปิดเครื่อง

## 10. ปุ่ม Child Lock (ฟังก์ชันระบบล็อคป้องกันเด็ก)

- กดปุ่มนี้เพื่อป้องกันเด็กใช้งานเครื่องซักผ้า
- เมื่อใช้งานฟังก์ชันระบบล็อคป้องกันเด็ก ปุ่มกดทุกปุ่มจะไม่สามารถใช้งานได้ ยกเว้น “ปุ่มเปิด/ปิดเครื่อง”
- กดปุ่ม “Rinse” (ล้าง) ค้างไว้ 3 วินาทีขึ้นไปเพื่อเปิด/ปิดฟังก์ชันระบบล็อคป้องกันเด็ก

## 11. หน้าจอแสดงผล

- ใช้สำหรับแสดงระยะเวลาคงเหลือ หรือระยะเวลาของการตั้งเวลาซักล่วงหน้า ระยะเวลาคงเหลือจะต่ออยู่ฯ ลดลงตามการซักผ้า
- หน้าจอจะแสดงอุณหภูมิ ระยะเวลาของการตั้งเวลาซักล่วงหน้า จำนวนรอบในการล้างน้ำ ความเร็วรอบ ในการปั่น เมื่อท่านปรับตัวเลือกเหล่านี้
- ระหว่างการซัก หากมีการทำงานที่ผิดปกติ หน้าจอจะแสดงรหัสความผิดพลาดขึ้นมาให้ทราบ
- หากเวลาคงเหลือแตกต่างไปจากเวลาที่แท้จริง โปรแกรมจะปรับตามสถานการณ์จริง ซึ่งไม่ใช่การทำงานที่ผิดพลาดของตัวเครื่อง

# การแนะนำฟังก์ชันการทำงานและโปรแกรมการซัก

## การใช้งานสำหรับเสื้อผ้าที่ใส่ในชีวิตประจำวัน

1. การเตรียมพร้อมสำหรับการซักผ้า
  - เปิดประตูเครื่องซักผ้าแล้วใส่ผ้าเข้าไปในเครื่อง จากนั้นปิดประตูให้สนิท
  - ดึงลิ้นชักใส่ผงซักฟอกออกมาก่อนแล้วเติมผงซักฟอก จากนั้นปิดลิ้นชักให้สนิท
  - เชื่อมต่อหัวจ่ายน้ำเข้า และปิดก๊อกน้ำให้เรียบร้อย
2. กดปุ่มปิด/ปิดเครื่องเพื่อเปิดการทำงานของเครื่องซักผ้า
3. เลือกโปรแกรมการซักตามความต้องการ
4. กดปุ่ม “Wash” (ซัก) / “Temp.” (อุณหภูมิ) / “Rinse” (ล้าง) / “Speed” (ความเร็วรอบ) และ “Function” (ฟังก์ชัน) เพื่อตั้งค่าระดับในการซัก อุณหภูมิของน้ำ จำนวนรอบในการล้างน้ำ ความเร็วรอบในการบัน การตั้งเวลาซักล่วงหน้า และโหมดการซักตามที่ท่านต้องการ
5. กดปุ่มเริ่มทำงาน/หยุดชั่วขณะเพื่อเริ่มต้นการซักผ้า
6. เมื่อตัวเครื่องทำงานเสร็จลิ้นทุกขั้นตอน จะมีเสียงเตือนดังขึ้น
  - เปิดประตูเครื่องซักผ้า และหยิบผ้าออกมาจากตัวเครื่อง
  - ถอดปลั๊กเครื่องซักผ้า และปิดก๊อกน้ำให้สนิท

- หากท่านต้องการเปลี่ยนการตั้งค่าปัจจุบันระหว่างขั้นตอนของการซัก ให้กดปุ่ม “เริ่มทำงาน/หยุดชั่วขณะ” ก่อนเพื่อยุดการซักผ้า จากนั้นกดปุ่มเพื่อตั้งค่าใหม่

## โปรแกรม Cotton (ผ้าฝ้าย)

โปรแกรมนี้เหมาะสมสำหรับการซักผ้าประเภท ผ้าฝ้าย ผ้าปูที่นอน ชุดชั้นใน ผ้าขนหนู เสื้อเชิ้ต และอื่นๆ ที่ลอกปรุกในระดับทั่วไป หรือลอกปรุกเพียงเล็กน้อย

- เวลาที่ท่านซักผ้าขนหนู เส้นใยของผ้าจะถูกบิด ทำให้เนื้อผ้าไม่เรียบ จึงควรใช้น้ำยาปรับผ้านุ่มเพื่อดูแล เนื้อผ้าให้ได้ผลลัพธ์ที่ดีที่สุด

## โปรแกรม Mix (ผ้าหลายชนิด)

โปรแกรมนี้สามารถใช้ในการซักผ้าหลายชนิดปนกัน เช่น ผ้าฝ้าย ผ้าไส้ลังเคราะห์ และอื่นๆ (แต่ห้ามซักร่วมกับผ้าที่ลีติกง่าย)

- ควรแยกผ้าขาวหรือผ้าสีออกจากผ้าสีเข้มก่อนซัก

## **โปรแกรม Duvet (ชุดเครื่องนอน)**

ใช้สำหรับการซักผ้าฝืนใหญ่ที่มีป้ายระบุว่าสามารถซักด้วยเครื่องได้ เช่น ชุดเครื่องนอน ผ้าปูเตียง

- ไม่สามารถซักผ้าห่มไฟฟ้า และพร้อมได้ (ไม่เช่นนั้นจะทำให้ทั้งเครื่องซักผ้าและผ้าที่ซักเสียหายได้)
- ใส่ผ้าลงในถังซักให้ถูกต้อง แล้วคลิ๊ป้ำให้กระหายเท่ากัน เพื่อป้องกันเครื่องลันย่างรุนแรงขณะบีบผ้า
- สำหรับผ้าเนื้อหนา ต้องลัดผ้าให้คล้ายออกอย่างสม่ำเสมอ เครื่องจะไม่สามารถบีบผ้าได้ หากเกิดกรณีเช่นนี้ ให้หยิบผ้าออกจากเครื่อง และคลิ๊ป้ำให้ดีก่อนใส่ลงในเครื่องอีกครั้ง

## **โปรแกรม Baby Care (เลือผ้าเด็ก)**

โปรแกรมนี้เหมาะสมสำหรับการซักเลือผ้าเด็กก่อน เลือผ้าของผู้ที่มีผิวแพ้ง่าย และเลือผ้าที่จำเป็นต้องซักด้วยคุณภาพมิสูงเพื่อحف่าเชื้อแบคทีเรีย หรือกำจัดไรฝุ่น

- เมื่อนำผ้าออกมาจากเครื่อง โปรดระวังโน้นร้อนภายในลังซัก เพื่อป้องกันความร้อนลวกผิว ให้เปิดประตูเครื่องซักผ้าด้านไว้เพื่อระบายไออกความร้อนออกไปก่อนลากครู่ จากนั้นจึงค่อยหยิบผ้าออกจากตัวเครื่อง

## **โปรแกรม Down Wear (เลือกันหนาว)**

เหมาะสมสำหรับการซักเลือกันหนาวประเภทเลือขนเป็ด

## **โปรแกรม Hygiene+ (ซักสะอาดพิเศษ)**

ใช้สำหรับการซักเชื้อ และกำจัดเชื้อโรคออกจากผ้าประเภท ผ้าฝ้าย ผ้าลินิน และผ้าใยสังเคราะห์

## **โปรแกรม Mite Removal (กำจัดไรฝุ่น)**

เป็นโปรแกรมที่เหมาะสมสำหรับเลือผ้า ชุดเครื่องนอน และตุ๊กตาผ้า สำหรับผู้ที่ต้องดูแลเรื่องสุขอนามัยอย่างเข้มงวด รวมถึงผู้ที่มีอาการแพ้ไรฝุ่น และละองเกสรดอกไม้

## **โปรแกรม Tub Clean (ล้างถังซัก)**

- หลังจากที่โปรแกรมนี้ทำงานเสร็จแล้ว ให้เช็ดพื้นผิวด้านในของตัวเครื่องให้แห้งสนิทเพื่อป้องกันประตูเลียรูปตรง
- หากที่บ้านมีเด็ก ห้ามเปิดประตูเครื่องซักผ้าด้านไว้เป็นเวลานาน

## **โปรแกรม Spin (ปั่นแห้ง)**

โปรแกรมนี้ เครื่องจะไม่ซักผ้า และล้างน้ำ แต่จะบีบแห้งเท่านั้น

- ระหว่างการบีบแห้ง ความเร็วรอบในการบีบที่แท้จริงอาจไม่สอดคล้องกับความเร็วรอบในการบีบของโปรแกรม นั่นเป็นเพราะเครื่องซักผ้ากำลังปรับความเร็วตามความสมดุลของผ้า
- อาจได้ยินเสียงดังทึ่งๆ เป็นจังหวะของการบีบแห้ง ซึ่งเป็นเสียงการทำงานปกติของปั๊มระบายน้ำ ไม่ใช่เสียงจากการทำงานผิดปกติ

## **โปรแกรม Rinse + Spin (ล้าง + ปั่นแห้ง)**

โปรแกรมนี้ เครื่องจะไม่ซักผ้า แต่จะล้างน้ำและปั่นแห้งเท่านั้น

- สามารถเลือกความเร็วรอบในการปั่นสูงสุด แต่ไม่สามารถตั้งค่าอุณหภูมิได้

## **โปรแกรม Wool (ผ้าขนลัต)**

ใช้สำหรับการซักเลือกผ้าขนลัตที่สามารถซักด้วยเครื่องได้ หรือผ้าชนิดอื่นๆ ที่คล้ายกัน

- หลังจากซักผ้าเสร็จ ให้หมิบผ้าออกจากการเครื่องทันที และล้วนลัดผ้าก่อนนำไปตาก หากทิ้งไว้ในเครื่องนานเกินไป จะทำให้เสียรูปทรงได้
- ควรแยกผ้าขาวหรือผ้าสีออกจากผ้าสีเข้มก่อนซัก
- การใช้ผงซักฟอกชนิดพิเศษสำหรับผ้าขนลัต์โดยเฉพาะจะช่วยถนอมเนื้อผ้า และซักผ้าชนิดนี้ได้ดีขึ้น

## **โปรแกรม Delicate (ถอนผ้า)**

ใช้สำหรับการซักผ้าที่มีเนื้อผ้าบาง เ เช่น ผ้าฝ้าย เสื้อบาง ผ้าไหม เป็นต้น

## **โปรแกรม Quick 42' (ซักด่วน 42 นาที)**

ใช้สำหรับการซักผ้าที่เปลี่ยนบ่อย ผ้าที่ไม่ลอกprogramมาก และเป็นผ้านาเนื้อบาง

## **โปรแกรม Quick 15' (ซักด่วน 15 นาที)**

ใช้สำหรับการซักผ้าที่เปลี่ยนบ่อย ผ้าที่ไม่ลอกprogramมาก และเป็นผ้านาเนื้อบาง

## ข้อแนะนำในการใช้งานโปรแกรมการซัก

โปรแกรม	อุณหภูมิ (°C)	ความเร็วอบในการปั่นแห้ง (รอบ/นาที)	เวลา (นาที)
Cotton (ผ้าฝ้าย)	40°C(น้ำเย็น, 30°C,60°C,96°C)	800(0,400,1000,1200,1400)	55
Mix (ผ้าหลายชนิด)	น้ำเย็น(30°C,40°C)	800(0,400)	76
Duvet (ชุดเครื่องนอน)	40°C(น้ำเย็น, 30°C,60°C)	800(0,400,1000)	88
Baby Care (เลือดเด็ก)	60°C(40°C,96°C)	800(0,400,1000)	142
Down Wear (เสื้อกันหนาว)	40°C(น้ำเย็น, 30°C)	800(0,400)	87
Hygiene+ (ซักสะอาดพิเศษ)	60°C(96°C)	800(0,400,1000,1200,1400)	125
Mite Removal (กำจัดไรฝุ่น)	60°C	800(0,400,1000)	130
Quick 15' (ซักคร่าว 15 นาที)	น้ำเย็น(30°C, 40°C)	800(0,400)	15
Quick 42' (ซักคร่าว 42 นาที)	30°C(น้ำเย็น, 40°C)	800(0,400)	42
Delicate (คนอ่อนผ้า)	30°C(น้ำเย็น, 40°C)	800(0,400)	44
Wool (ผ้าขนสัตว์)	40°C(น้ำเย็น, 30°C)	800(0,400)	47
Rinse+Spin (ล้างน้ำ+ปั่นแห้ง)	—	800(0,400,1000,1200,1400)	16
Spin (ปั่นแห้ง)	—	800(0,400,1000,1200,1400)	10
Tub Clean (ล้างถังซัก)	60°C(96°C)	800	75

คำแนะนำในการใช้งาน:

1. ระยะเวลาที่จำเป็นต่อการทำงานอาจเปลี่ยนแปลงได้ตามแรงดันของน้ำ ลักษณะของการรửaบายน้ำ เนื้อผ้าของผ้าที่ซัก น้ำหนักผ้า และอุณหภูมิของน้ำที่เปลี่ยนไป
2. ระหว่างที่อยู่ในขั้นตอนของการซัก ระยะเวลาในการซักและการปั่นแห้งจะแตกต่างไปตามระยะเวลา ในการทำงานจริง
3. ระหว่างที่อยู่ในขั้นตอนของการซัก ให้ยืดเวลาตามการแสดงเวลาจริง เพราะเป็นเวลาที่สอดคล้องกับ การรับน้ำหนักของผ้าที่เปลี่ยนแปลงไป
4. ด้วยน้ำหนักของเสื้อผ้าและผงซักฟอกที่อาจแตกต่างกัน หากความเร็วอบในการปั่นช้าเกินไป ประลิทธิภาพในการล้างน้ำจะไม่เท่าที่ควร ท่านควรเพิ่มจำนวนรอบในการล้างน้ำ
5. ข้อมูลในตารางข้างต้นนี้อาจมีความแตกต่างกันไปในผลิตภัณฑ์แต่ละรุ่น
6. เมื่อแก้ไขโปรแกรมมาตรฐานให้เป็นโปรแกรมการซักแบบประทัยด้วยตนเอง ระยะเวลาการซักจะเพิ่มขึ้น โดยอัตโนมัติ

## การดูแลรักษา

- ควรดูแลรักษาเครื่องซักผ้าอย่างสม่ำเสมอเพื่อยืดอายุการใช้งาน
- ถอดปลั๊กไฟให้เรียบร้อยก่อนเริ่มการดูแลรักษาเครื่องซักผ้า

### ตัวเครื่องซักผ้า

หลังจากซักผ้าเสร็จแล้ว ควรเช็คทำความสะอาดด้วยน้ำอุ่น หากมีคราบสกปรกมาก ท่านสามารถใช้น้ำยาทำความสะอาด หรือน้ำสบู่ ที่เหมาะสม

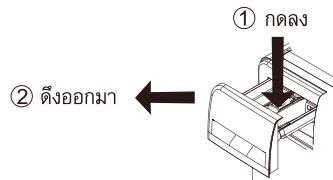
- ห้ามราดน้ำรดตัวเครื่องซักผ้าโดยตรง
- ห้ามใช้พับลีส์ร่องพื้น สารละลาย น้ำมันเบนซิน แอลกอฮอล์ ในการทำความสะอาดตัวเครื่อง

### ข้อบ่งชี้ของประตู

หลังการซักผ้า ควรทำความสะอาดด้วยน้ำอุ่น ตามปกติ แต่หากข้อบ่งชี้ของประตู เครื่องซักผ้า หากมีวัตถุเปลกปลอมติดอยู่ ให้หยิบออกหันที่

### การทำความสะอาด ลิ้นชักไส้ผงซักฟอก

การทำความสะอาดลิ้นชักไส้ผงซักฟอก อย่างสม่ำเสมอ โดยการถอดลิ้นชักออกมาล้างทำความสะอาดด้วยน้ำเปล่า จากนั้นจึงค่อยใส่ลิ้นชักกลับเข้าไปในเครื่องตามเดิม



### การทำความสะอาดข้อต่อของท่อน้ำ (ระยะเวลาที่แนะนำ: ทุกๆ 6 เดือน)

- หากมีลิ้นสกปรกติดอยู่ จะทำให้ความเร็วในการจ่ายน้ำเข้าเครื่องซักผ้าลดลง
  - ถอดท่อน้ำทางด้านที่ต้องเข้ากับก๊อกน้ำออกมา
  - หมุนเกลียวข้อต่อตามทิศทางของลูกศรที่แสดงเพื่อถอดออกมาน้ำ
  - ล้างทำความสะอาดด้านในของข้อต่อ
  - ติดตั้งข้อต่อที่ทำความสะอาดแล้วเข้ากับท่อจ่ายน้ำเข้า



### การทำความสะอาดวาล์วทางน้ำเข้า (ระยะเวลาที่แนะนำ: ทุกๆ 6 เดือน)

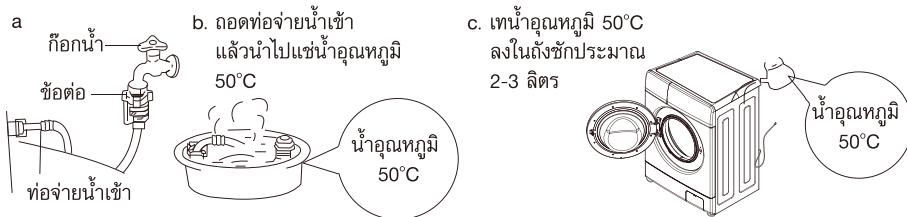
- ถอดท่อน้ำทางด้านที่ต้องเข้ากับเครื่องซักผ้าออกมาน้ำ
- ถอดตัวข่ายกรองลิ้นสกปรกออกจากวาล์วน้ำด้วยทางทิศทางน้ำเข้า
- ใช้แปรงลีฟันขัดทำความสะอาดข่ายกรองลิ้นสกปรก
- ติดตั้งท่อจ่ายน้ำเข้า



## การดูแลรักษา

### เมื่อเครื่องซักผ้าเย็นจัดจนน้ำที่ค้างอยู่ในเครื่องกลายเป็นน้ำแข็ง

- ใช้ผ้าขนหนูชุบน้ำร้อนปิดคลุมที่ก๊อกน้ำ และจุดเชื่อมต่อน้ำ
- ถอดท่อจ่ายน้ำเข้า แล้วนำท่อไปแช่น้ำอุ่นทぐมิ  $50^{\circ}\text{C}$
- เทน้ำอุ่นทぐมิ  $50^{\circ}\text{C}$  ลงในถังซักประมาณ 2-3 ลิตร
- เชื่อมต่อท่อจ่ายน้ำเข้า เปิดก๊อกน้ำ และเริ่มการทำงานของเครื่องซักผ้า  
จากนั้น ตรวจสอบว่าการจ่ายน้ำเข้า และการระบายน้ำออกปกติหรือไม่



### การทำความสะอาดฟิลเตอร์ปั๊มน้ำ (ระยะเวลาที่แนะนำ: เดือนละครั้ง)

- กดตัวล็อกบนปั๊มหลังจากระบายน้ำออก และปิดสวิตช์เครื่องซักผ้า จากนั้น เปิดฝาครอบของฟิลเตอร์ปั๊มน้ำ (คำเตือน: หากน้ำในเครื่องซักผ้าเป็นน้ำร้อน โปรดรอจนกว่าน้ำจะเย็นลง)
- ถอดฟิลเตอร์ด้วยการหมุนทวนนาฬิกา
- ล้างทำความสะอาดฟิลเตอร์
- ใส่ฟิลเตอร์เข้าไปในปั๊ม และหมุนให้แน่นตามเข็มนาฬิกา จากนั้น ปิดฝาให้สนิท

คำเตือน: a. หมุนฟิลเตอร์ให้แน่นเพื่อป้องกันน้ำรั่วซึม

b. อาย่าทำความสะอาดในระหว่างที่ตัวเครื่องกำลังทำงาน

### การทำความสะอาดถังซัก (ระยะเวลาที่แนะนำ: เดือนละครั้ง)

หลังจากใช้งานเครื่องซักผ้าเป็นระยะเวลาหนึ่ง ถังซักอาจมีคราบสกปรก ทำให้สามารถทำความสะอาดภายใน และภายนอกของถังซักได้โดยใช้โปรแกรมล้างถังซัก

คำเตือน: ห้ามใส่ผ้าและผงซักฟอกขณะล้างถังซัก

## ข้อควรทราบก่อนซักผ้า

## 1. ป้ายแนะนำเกี่ยวกับการซักผ้า

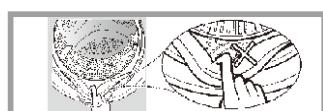
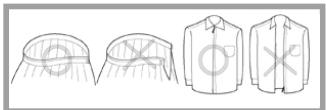
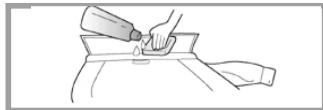
- โปรดดป้ายแนะนำเกี่ยวกับการซักผ้าที่ระบบชนิดของเนื้อผ้า และวิธีการซักที่เหมาะสม

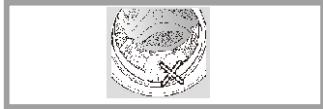
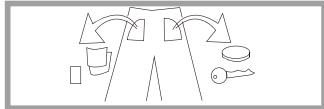
## 2. การคัดแยกผ้าก่อนซัก

- ควรซักผ้าที่มีเนื้อผ้าชนิดเดียวกัน เนื่องจากผ้าแต่ละชนิดต้องการอุณหภูมิของน้ำ ความเร็วของรอนและขั้นตอนในการซักที่แตกต่างกัน ควรตัดแยกผ้าลีอกรจากผ้าขาว แยกผ้าข้อมลีอกรจากผ้าฝ้าย ไม่เช่นนั้นผ้าขาวอาจถูกลีกใส่ได้ หากเป็นไปได้ ห้ามซักผ้าที่สกปรกมากประปันกับผ้าที่สกปรกเดียเพียงเล็กน้อย
  - ระดับความสกปรกของผ้า (มาก ปานกลาง เล็กน้อย) คัดแยกผ้า และซักตามระดับความสกปรก
  - ลี (ผ้าขาว ผ้าลีอ่อน ผ้าลีเข้ม) คัดแยกผ้าก่อนนำไปซัก
  - ผ้ากำมะหยี่ (ลีตึงง่าย ลีดีดได้ง่าย) คัดแยกผ้าขาวออกจากผ้าลีเข้ม

### 3. หมายเหตุ

- เมื่อใส่ผ้าชั้นใหญ่และชั้นเล็กพร้อมกัน ให้ใส่ผ้าชั้นใหญ่ก่อน ผ้าชั้นใหญ่จะต้องมีจำนวนน้อยกว่าครึ่งหนึ่งของผ้าที่จะซักทั้งหมด อย่าซักผ้าแค่ชั้นเดียว เพราะจะทำให้ลังซักไม่สมดุล ควรใส่ผ้าชนิดเดียวกันลงในถังซักเพิ่มอีก 1 หรือ 2 ชั้น
  - ผ้าชั้นเล็กๆ เช่น ถุงนอน และผ้าเช็ดหน้า ควรนำไปใส่ในถุงตาข่ายก่อนนำผ้าไปซัก ก่อนซักชุดชั้นในแบบมีโครง ควรถอดโครงออกก่อน หากไม่สามารถถอดโครงออกได้ ให้ใส่ชุดชั้นในลงในถุงตาข่ายเพื่อบังกันไม่ให้ชุดชั้นในเข้าไปติดอยู่ที่ซองว่าวระหว่างถังซักด้านในและด้านนอก
  - โปรดตรวจสอบการเป่าเลือดและกระเบ้ากางเกงทั้งหมด เพื่อให้แน่ใจว่าไม่มีวัตถุใดๆ อยู่ในกระเบ้าไม่ว่าจะเป็นตะปู กิ๊บติดผوم ไม้ขีด ปากกา เหรียญ และกุญแจ ไม่เช่นนั้นจะทำให้เครื่องซักผ้า และเลือดผ้าเสียหายได้
  - รู้ดูชิปเลือดผ้าทั้งหมด ติดกระดุมและตะขอ และผูกสายคาดให้เรียบร้อย และตรวจสอบให้แน่ใจว่าอุปกรณ์ต่างๆ เหล่านี้จะไม่ทำให้เลือดผ้าตัวอื่นเสียหายไปด้วย
  - อันดับแรก ให้ท่านใช้น้ำผสมผงซักฟอกเล็กน้อยในการซักผ้าตรงบริเวณที่มีคราบสกปรกมาก เช่น บริเวณคอเสื้อ และข้อมือเสื้อ เพื่อให้เลือดผ้าสะอาดดีขึ้น
  - ตรวจสอบความบางของประตู และดูให้แน่ใจว่าไม่มีวัตถุแปลกลพลอมที่ขอนยางของประตู
  - ตรวจสอบให้แน่ใจว่าไม่มีวัตถุแปลกลพลอมใดๆ อยู่ในถังซักก่อนซักผ้า
  - ควรเลือกใช้ผงซักฟอกที่มีฟองน้ำอยู่มากสำหรับเครื่องซักผ้าหนาโดยเฉพาะ





## ลักษณะการทำงานทั่วไปที่ไม่ใช่ความผิดปกติ

ไม่สามารถเปิดประตูได้	<ul style="list-style-type: none"><li>โปรแกรมกำลังทำงาน</li><li>มีผู้ติดอยู่ระหว่างประตูกับขอบยางของประตู</li></ul>
ได้กลิ่นบางอย่าง มาจากตัวเครื่อง	<ul style="list-style-type: none"><li>อาจเป็นกลิ่นของยาง เพราะส่วนประกอบบางอย่างของตัวเครื่องผลิตมาจากยางพารา</li></ul>
มีน้ำน้อยเกินไปเวลาซักผ้า และล้างน้ำ	<ul style="list-style-type: none"><li>เครื่องซักผ้าหน้าถูกออกแบบมาให้ใช้น้ำในปริมาณที่ไม่มากขณะทำงาน</li></ul>
น้ำไม่เหลือเข้าเครื่อง	<ul style="list-style-type: none"><li>ท่านอาจจะยังไม่ได้เปิดก๊อกน้ำ</li><li>ท่อจ่ายน้ำเข้าจากเย็นจัดจนน้ำกลายเป็นน้ำแข็ง</li><li>พิลเตอร์กรองลิ้นสกปรกอาจอุดตัน</li></ul>
น้ำเหลือเข้าเครื่องกลางคืน	<ul style="list-style-type: none"><li>หากระดับน้ำลดลง ระบบจะจ่ายน้ำเข้าเครื่องโดยอัตโนมัติ</li></ul>
น้ำล้นออกมากขณะซักผ้า	<ul style="list-style-type: none"><li>ตรวจสอบว่าท่านได้ใส่ผงซักฟอกแบบเม็ดมากหรือไม่</li></ul>
ระยะเวลาคงเหลือเปลี่ยนไป	<ul style="list-style-type: none"><li>หากผ้าไม่อยู่ตรงศูนย์กลางขณะปั่นแห้ง ระยะเวลาการปั่นแห้งจะเพิ่มขึ้น เพราะต้องใช้เวลาในการปรับสมดุลให้กับผ้า</li></ul>
มีเสียงดังผิดปกติ ขณะปั่นแห้ง	<ul style="list-style-type: none"><li>ตรวจสอบให้แน่ใจว่าสายไฟล้มผัสด้วยตัวเครื่องหรือไม่</li><li>ลักษณะเครื่องชำรุดการชนลังถูกถอดออกแล้วหรือไม่</li><li>มีกิบติด polym หรือเหรียญอยู่ในเครื่อง</li></ul>
เครื่องซักผ้าไม่สามารถ ทำงานได้หลังเกิดเหตุ กระแสไฟฟ้าขัดข้อง	<ul style="list-style-type: none"><li>เครื่องซักผ้าจะหยุดทำงานเมื่อกระแสไฟฟ้าขัดข้อง และเมื่อกระแสไฟฟ้ากลับสู่สภาวะปกติ เครื่องจะยังไม่สามารถทำงานต่อได้ทันที ให้ท่านกดปุ่มเปิด/ปิดเครื่อง และตั้งค่าโปรแกรมใหม่</li></ul>

## คำแนะนำในการแก้ไขปัญหา

อาการ	จุดตรวจสอบ	วิธีแก้ปัญหา
เครื่องซักผ้าไม่เริ่มต้นการทำงาน	<ul style="list-style-type: none"> <li>ตรวจสอบว่ากดปุ่มเปิด/ปิดเครื่อง หรือปุ่มเริ่มทำงาน/หยุดชั่วขณะแล้วหรือไม่</li> <li>ท่านอาจกดปุ่มเครื่องซักผ้า</li> <li>กระแสไฟฟ้าจากชั้ดช่อง</li> <li>ตรวจสอบว่าอยู่ในปั๊มน้ำไฟร้าติดกระแลไฟหรือไม่</li> </ul>	กดปุ่มเปิด/ปิดเครื่อง หรือปุ่มเริ่มทำงาน/หยุดชั่วขณะ เลี้ยงปลั๊กไฟให้เรียบร้อย โปรดรอสักครู่ เบิดคุกกาน้ำไฟร้า
ขณะปั๊มน้ำ หน้าจอแสดงรหัส “UE”	<ul style="list-style-type: none"> <li>ตรวจสอบว่าท่านได้กดดังลักษณะเครื่องสำหรับการซักสิ่งที่ไม่ควรซัก</li> <li>ตั้งเวลาทำงานนานกว่าที่กำหนด</li> <li>เลือกโปรแกรมซักผ้าที่ไม่เหมาะสม</li> <li>น็อตต์ล็อกต์ที่อยู่ตรงชาตติเครื่องซักผ้าถูกล็อกแน่น ติดหรือไม่</li> </ul>	ถอนสัลกี้ด์เครื่องสำหรับการซักสิ่งที่ไม่ควรซัก ตั้งเวลาทำงานนานที่มีความแข็งแรง ใส่ผ้าเพิ่มเติม ขันน็อตต์ล็อกชั้นให้แน่น
ขณะจำนำเข้าเครื่องหน้าจอแสดงรหัส “IE”	<ul style="list-style-type: none"> <li>ตรวจสอบว่าก้อนน้ำถูกน้ำดองอยู่หรือไม่</li> <li>นำประปาจากตัวเครื่องออกและดันเข้าด้านในกินไปหรือไม่</li> <li>ท่อน้ำเข้าห้องน้ำยังคงดันน้ำลายเป็นน้ำแข็งหรือไม่</li> <li>ทำความสะอาดลิ้นสกปรกอุดตันหรือไม่</li> </ul>	เม็ดก้อนน้ำ โปรดรอสักครู่ ใช้น้ำร้อนในการละลายน้ำแข็งในท่อ ถอนด้าข่ายออกมาทำความสะอาด
ขณะระบายน้ำออก หน้าจอแสดงรหัส “OE”	<ul style="list-style-type: none"> <li>วางท่อระบายน้ำไว้สูงเกินไปหรือไม่</li> <li>น้ำในท่อระบายน้ำยังคงดันจนกลายเป็นน้ำแข็งหรือไม่</li> <li>ห้องน้ำที่พื้นอุดตันหรือไม่</li> <li>ท่อน้ำทึบที่พื้นอุดตันหรือไม่</li> </ul>	วางท่อระบายน้ำราวนะกับพื้น และตรวจสอบให้แน่ใจว่าความสูงไม่เกิน 1 เมตร ใช้น้ำร้อนในการละลายน้ำแข็ง นำหัวดูดปลอกปลอม และลิ้นสกปรกออกจากห้องน้ำ ทำความสะอาดห้องน้ำทึบที่พื้น
ปัญหาเกี่ยวกับประตูหน้าจอแสดงรหัส “DE”	ตรวจสอบว่าท่านได้เริ่มการทำงานของเครื่องซักผ้าโดยที่ยังไม่ได้ปิดประตูให้สนิทหรือไม่	ตรวจสอบให้แน่ใจว่าปิดประตูตุลนิติหรือไม่
เครื่องไม่ทำงานร้อนหน้าจอแสดงรหัส “EE”	โปรดกดดังลักษณะเครื่องซักผ้า และติดต่อศูนย์บริการ	
น้ำถูกจำนำเข้าเครื่องไม่หยุดหน้าจอแสดงรหัส “FE”	อาจเกิดจากความผิดปกติของวาล์วต่างทางน้ำเข้า และเชื่อมต่อระหว่างตัวน้ำ	เม็ดก้อนน้ำ ถอนลักษณะเครื่องซักผ้า และติดต่อศูนย์บริการ
ถังซักไม่ทำงานหน้าจอแสดงรหัส “LE” หรือ “CE”	ถอนลักษณะเครื่องซักผ้า และติดต่อศูนย์บริการ	
มีฟองมากเกินไป	<ul style="list-style-type: none"> <li>ใส่ผงซักฟอกมากกว่าที่แนะนำหรือไม่</li> <li>ท่านได้ใช้ผงซักฟอกที่มีฟองน้อยที่ออกแบบมาสำหรับเครื่องซักผ้าหน้าจอ</li> </ul>	ใส่ผงซักฟอกในปริมาณที่เหมาะสม เลือกใช้ผงซักฟอกให้ถูกประเภท
เชื่อมต่อจับระดับน้ำทำงานผิดพลาดหน้าจอแสดงรหัส “PE”	<ul style="list-style-type: none"> <li>เชื่อมต่อจับระดับน้ำหล่นลงมาหรือไม่</li> <li>ห่อเชื่อมต่อจับระดับน้ำอุดตัน หรือมีแรงดันสูงหรือไม่</li> </ul>	ขันเชื่อมต่อจับระดับน้ำให้แน่น เพื่อทำจัดลิ้นอุดตัน หรือแรงดัน
ปิดลิวิตี้เครื่องแล้วเปิดใหม่ 却发现น้ำดูปูม “เปิด/ปิดเครื่อง” หน้าจอจะแสดงรหัส “PF” เพื่อแสดงว่าเครื่องซักผ้าเพิ่งถูกปิดลิวิตี้ก่อนหน้านี้ ซึ่งเป็นการทำงานปกติ	ปิดลิวิตี้เครื่องแล้วเปิดใหม่ 却发现น้ำดูปูม “เปิด/ปิดเครื่อง” หน้าจอจะแสดงรหัส “PF” เพื่อแสดงว่าเครื่องซักผ้าเพิ่งถูกปิดลิวิตี้ก่อนหน้านี้ ซึ่งเป็นการทำงานปกติ	การกดปุ่ม “เริ่มทำงาน/หยุดชั่วขณะ” เป็นการล้างให้เครื่องทำงานต่อจากนั้นตอนก่อนที่เครื่องจะถูกปิด และสามารถประมวลผลการทำงานอีกได้

## ข้อมูลจำเพาะ

ความจุในการซักผ้าที่กำหนด	12 กก.
ความจุในการปั่นแห้งที่กำหนด	12 กก.
แรงดันไฟฟ้าที่กำหนด	220-240 โวลต์ ~, 50 เอิร์ตซี
กำลังไฟในการซักผ้าที่กำหนด	200 วัตต์
กำลังไฟในการปั่นแห้งที่กำหนด	600 วัตต์
กำลังไฟในการทำความสะอาดร้อนที่กำหนด	1800 วัตต์
กำลังไฟสูงสุด	1850 วัตต์

ข้อมูลจำเพาะ ภาพประกอบ และคุณสมบัติการทำงานอาจมีการเปลี่ยนแปลงโดยไม่แจ้งเป็นต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า เพื่อวัตถุประสงค์ในการปรับปรุงผลิตภัณฑ์

## การดูแลรักษาสิ่งแวดล้อม

### การกำจัดผลิตภัณฑ์นี้อย่างถูกวิธี

ลัญลักษณ์เครื่องหมายนี้ใช้แสดงถึงว่าผลิตภัณฑ์นี้ไม่ควรนำไปกำจัดร่วมกับขยะทั่วไปตามบ้านเรือน สำหรับผู้ใช้ที่อยู่ในสภาพพิเศษ หรือสุขภาพไม่ดี ให้เกิดผลเสียต่อสภาพแวดล้อม หรือสุขภาพของมนุษย์อันเนื่องมาจากการกำจัดหากผลิตภัณฑ์แบบไม่ควบคุม เราคาาร่วมมือกันนำผลิตภัณฑ์ ไปรีไซเคิล เพื่อลงเลเวิร์มการใช้ทรัพยากรอย่างคุ้มค่า หากท่านต้องการลงคืนอุปกรณ์ที่ใช้งานแล้ว โปรดเลือกใช้ระบบการเก็บรวบรวมอุปกรณ์ หรือติดต่อร้านค้าตัวแทนจำหน่ายที่ท่านซื้อผลิตภัณฑ์นี้ ซึ่งสามารถรับคืน และนำผลิตภัณฑ์นี้เข้าสู่กระบวนการรีไซเคิลได้อย่างปลอดภัย และเป็นมิตรต่อ สิ่งแวดล้อม



## Content

Warning.....	24
Safety Notifications.....	25
Part Name.....	26
Installation Instruction.....	27
Methods of Door Lock and Remove.....	31
The Usage Method of the Detergent Box .....	32
Function Instruction of Operating Panel.....	33
The Introduction of Function and Program.....	35
Introduction of Washing Programs.....	38
Maintenance.....	39
Notice before Washing.....	41
Non-fault Conditions.....	42
Troubleshooting Guide.....	43
Specification.....	44
Environmental Protection.....	44

# **WARNING**

- This appliance is not intended for use by persons(including children)with reduced physical, sensory or mental capabilities,or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision. Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- If the supply cord is damaged. it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- The new hose-sets supplied with the appliance are to be used and that old hose-sets should not be reused.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
  - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
  - farm houses;
  - by clients in hotels , motels and other residential type environments;
  - bed and breakfast type environments;
  - areas for communal use in blocks of flats or in launderettes.
- Manual loss , Call our service number.
- Water pressure:0.03-1Mpa.
- **CAUTION:** In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cut-out, this appliance must not be supplied through an external switching device such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility.

## Safety Notifications (Please Must Follow)

- In order to prevent the harm or damage to the user or the person and property of others, please make sure to follow the safety issues.

### Warnings

- The risk of electric shock.

1. Please use 220V-240V, above 10A with ground wire dedicated socket.
2. When inserting and pulling out the power cord please use the plug, please. Don't use the damaged power cord.
- When the power cord pin is dirty please wipe clean with dry cloth in time.
3. Do not use the wet hand to insert or pull out the plug.
4. Please pull out the plug when finishing, repairing or cleaning.

- The danger of fire and current leakage

1. Do not allow the washing machine close to the fire, or lighted cigarettes, candles and volatile materials.
2. Please do not sprinkle the water on the control panel of the washing machine.
3. Please do not put the washing machine outside or in a wet place.
4. Please fix the drain pump and make sure the sewer is unobstructed.

- The danger of high temperature

1. When washing in high temperatures, the door glass will be heating. Please do not touch the door glass, especially children.
2. When opening the door after high temperature washing, please wait for the temperature to cool down to a safe level and the door will be unlocked automatically.

- The danger of getting hurt

1. Please handle the carton box after removing, don't let the children touch or eat.
2. Do not allow the children to operate or climb up to the washing machine.
3. Please close the door after use to avoid the children entering the drum.

- The danger of injury

1. Do not put any heavy things on the top of the washing machine.
2. If you want to move the machine, please remember to ask for help.
3. Please do not ask unprofessional people to repair the machine.

- The danger of damage the clothes

1. Please do not wash the clothes which is waterproof, like Raincoat, feather products, sleeping bags
2. Please wash the clothes which can be washed, if you have any doubt, please following the instructions.

- The danger of explosion

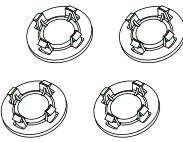
1. Please do not wash the cloths which stained with kerosene, gasoline, thinner, inflammable goods.
2. Please do not wash when there gas leakage.

- When pulling out the plug, the lock can be unlocked even if there is a lot of water inside.

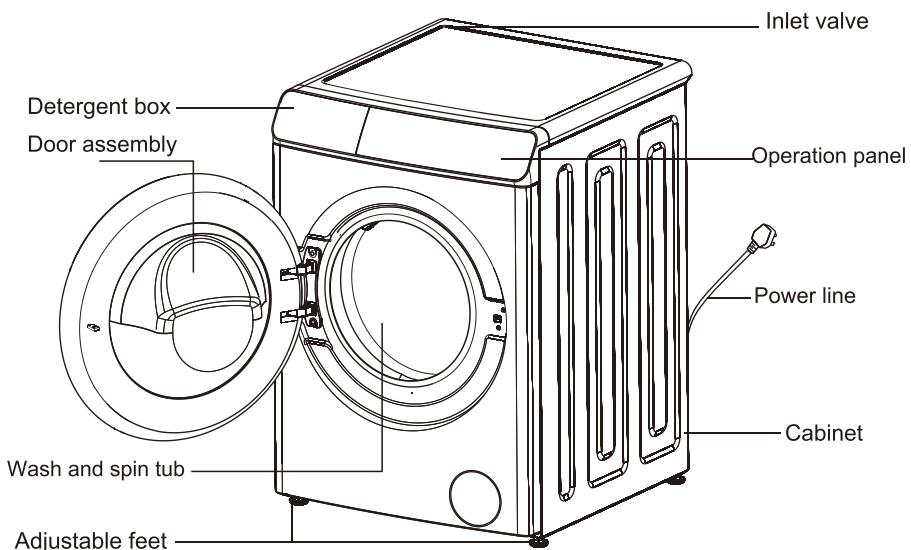
- So please check the water level inside before unlocking the door in order to avoid the unnecessary loss.

## Part name

### Attachment specification

instruction	water supply hose	wrench	transportation bolt caps
			

### Part name



#### Important notice:

- 1.The product appearance and specifications may be varied without notice to raise the product quality.
- 2.The product appearance and specifications may be varied with that of the related energy efficiency test or the related safety test,etc.

#### Notice :

- 1.The first use may drain some water out. It's residual water after performance test, belong to the normal phenomenon.
- 2.After each use, please pull the plug and turn off the faucet to prevent accidental flood or fire.

## Installation instruction

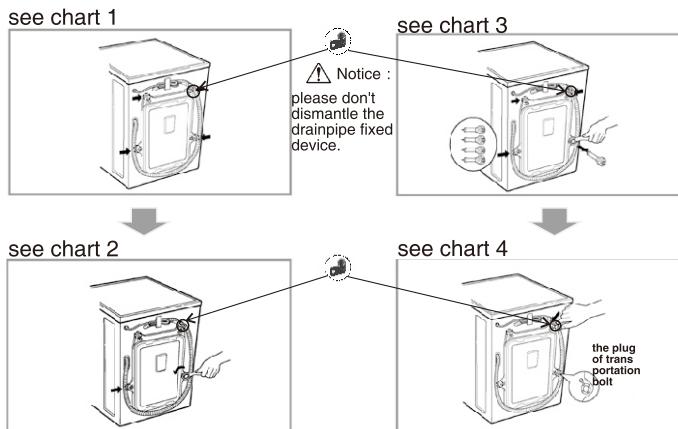
- Make sure the temperature of the places where the washer is installed or placed above 0°C or put it outside.
- Place the washer correctly according to management standards and regulations.
- Keep the base of washer ventilated when it is placed on the ground with carpet.
- There are too much pests in villages. Please keep the surroundings clean because any damages caused by cockroaches or other pests don't belong to warranty.

### Transport bolt

Washers are installed with transport bolt to prevent internal damage in transit.

### Dismantle the transport bolt

- 1.In order to prevent internal damage in transit, 4 bolts are installed.  
Before using the washer, dismantle the bolt (see chart 1 ).
- If the bolts are not dismantled, violent vibration, noise and trouble will be caused.
- 2.Use the attached wrench to loosen the 4 bolts (see chart 2).
- 3.Twist the bolt rubber slightly and then pull out the bolts, keep the bolts and wrench as standby(see chart 3).
- The bolts should be remounted no matter when to transport the washer.
- 4.Use attached stopples to seal the screw holes(see chart 4).



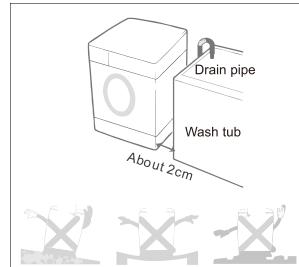
## Requires for positions

Horizontal adjustment:

- The slant angle should be less than 1 degree.

Power outlet

- The distance between any side of washer and power outlet should be within 1.5 meters.
- Don't use too many electrical appliances in one outlet.



Environment cleaning

- It's necessary to clean the wall, door and ground.
- Install the washer on a hard and steady ground with floor drain rather than soft blanket or wooden floor.
- Don't put dirty clothes or some other goods on a washer's head cover, otherwise it may impact the normal operation.

### ⚠️ Notice

#### Power connection

- 1.Don't use the wiring board or something like that.
  - 2.If the power lines are damaged, please contact professionals to repair.
  - 3.After the use of washer, pull the plug and turn the tap off.
  - 4.Connect the washer with grounded outlet to correspond to the wiring principles.
  - 5.Place the washer in which is easy to connect the outlet.
- Contact the maintenance center and ask professionals to repair the washer. Laypeople may cause damages and troubles on the washer.
  - Don't put the washer in the place where the temperature is below zero. The pipes will be frozen and break. Moreover, the temperature below zero will damage the programming controller.
  - If move the washer in an environment whose temperature is below zero, please keep the washer at room temperature for a few hours before starting it.

#### Grounding introduction

- A washer must have the grounding devices. If a trouble happens, the device can reduce the risk of electrical shock. The device is equipped with a cable (including a wire and a grounded plug). The grounded plug must be inserted in an appropriate outlet. If you want to know if the washer is grounded correctly, please contact with professional maintenance staff. If the plug can't match with the outlet, please don't change the plug by yourself.
- Once your washer smokes or emits an odor, please cut the power and contact with professional maintenance staff.

**Washers should be connected with water inlet. Please use attached new plumbing rather than the old.**

**In order to ensure the quality, water injection tests are carried out before the washer leaves factory, so there may be water inside the internal tub, door seals and door panel, which are normal.**

### Water inlet connection

1.The pressure of supply water should be between 30kPa and 1000kPa.

2.Don't abrade the screw thread when connect the inlet pipes with valves.

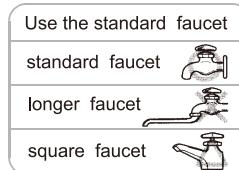
3.Please install dropping equipment if the pressure of supply water surpasses 1000kPa.

● Two seals are supplied in the connectors of both ends of the pipe to prevent water leaking.

● Turn on the tap and check if the connectors leak.

● Check the pipes regularly. Please change them if necessary.

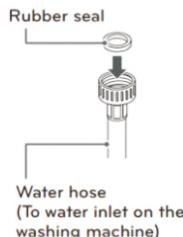
● Make sure the pipes don't be damaged or twine with each other.



water pipe connector  
rubber gasket

### The connection of inlet pipes and taps

**1** Check the rubber seals on both sides of the hose.  
-insert a rubber seal into the threaded fittings on each hose to prevent leaking.

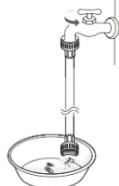


**2** Connect the water supply hoses to the water faucets tightly by hand and then tighten another 2/3 turn with pliers.  
-Connect the blue hose to water faucet.



**WARNING**  
• Do not overtighten. Damage to the coupling can result.

**3** After connecting inlet hose to water faucets, turn on the water faucets to flush out foreign substances (dirt, sand or sawdust) in the water lines. Let water drain into a bucket, and check the water temperature.



**4** Connect the hoses to the water inlet tightly by hand and then tighten another 2/3 turn with pliers.



**WARNING**  
• Do not overtighten the hoses. Overtightening can damage the valves resulting in leaking and property damage.

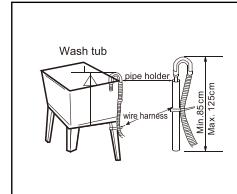
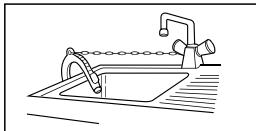
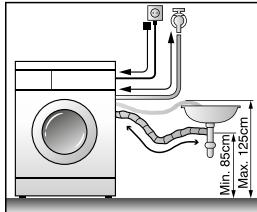
**5** Check for leaks by turning on the faucets. If water leaks, check steps 1 to 4 again.

- Such washing machine is designed for home appliances, please do not install it on ship, traveling truck or plane.
- Please turn off the stopcock if long time out of use.  
( e.g vacation)
- Please remove plug and cancel door lock function to avoid child locking himself/herself inside.
- Packing materials(e.g film, foam) could harm child's safety and cause asphyxia! Attention: MAKE ALL PACKING MATERIEALS OUT OF CHILD REACH.

### Install drain-pipe

- Please fix the drain-pipe by a lifting rope.
- For the sake of lightening damage of leak towards ground, please place the drain-pipe correctly.
- In order to avoid siphon,the height of drain-pipe should between (0.85m-1.25m),moreover, the terminal of is should not be placed in water.
- If the drain-pipe is too long, please do not force to insert it into washing machine, which would cause abnormal noise.

(Please check sketch map next page)



The instruction of installation of pipe

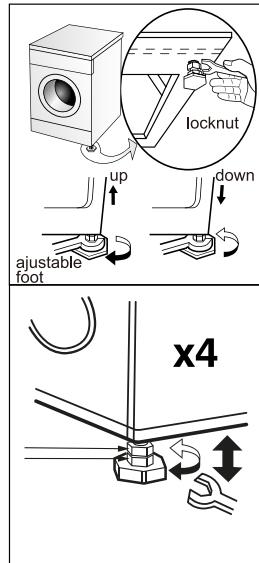
### Horizontal Adjustment

- To avoid noise and vibrate by adjusting washing machine level. place it at the room corner preferably.
- If ground not level, please adjust alignment pins. Do not put wood pieces or something like, please make sure four alignment pins touch ground tightly, and machine level completely.



- Adjust adjustable feet

Adjust the adjustable feet to make sure the washing machine in balance, which can be placed on the ground steadily. After settling, screw the locknut to guarantee. Do not place the washing machine in the platform ,which is higher than the ground, in order to prevent the machine from falling down because of other accidents.



- The diagonal check

Applying force downward on the diagonal of the washing machine, washing machine should not shake. (both diagonal need to check, if the washing machine shake, must readjust adjustable foot.)

## Methods of Door Lock and Remove

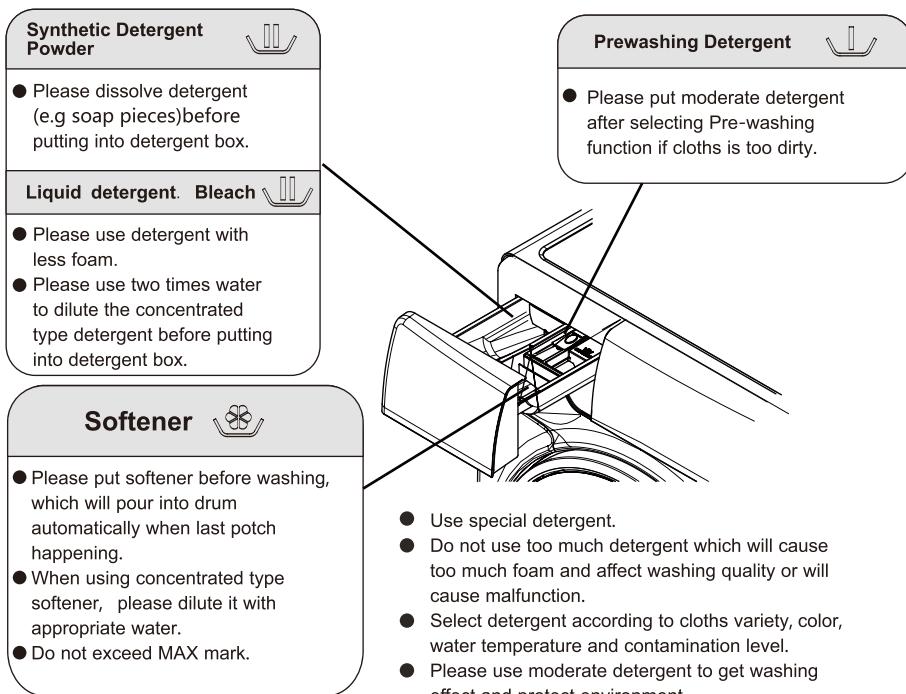
### Door Lock

- After operating ,the door will be locked automatically and "Door Lock" light/picture on the panel is lighting.

### Remove Door Lock

- When "Door Lock" light/picture is lighting,press "Start/Pause" , WASHING/DEWATERING drum stop operating. Please wait for about 10s, door lock will be removed automatically.
- Unplug directly and wait for about 65s~85s,door lock will be removed automatically.
- Foam overflowing if open the door during operating, please catch foam with towel.
- If temperature is too high, the door can not be opened during operating.
- If water level is too high, the door can not be open during operating.

## The Usage Method of the Detergent Box



## Function Introduction of Operating Panel

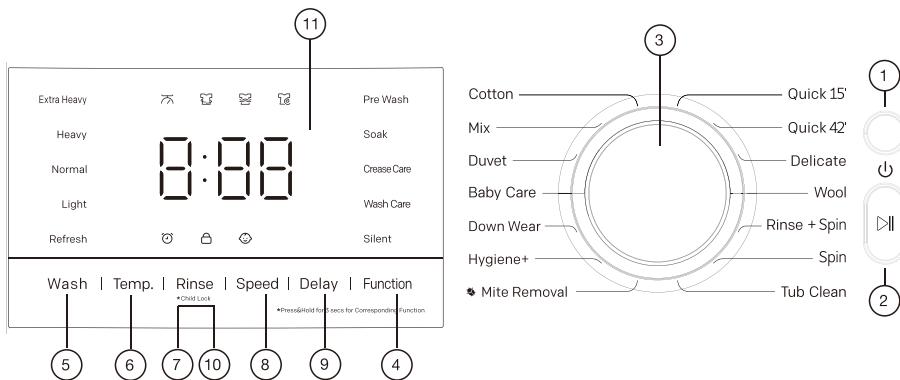


Image shown here is indicative only. Actual product you receive may differ.

### 1. On/Off Button ( ⊖ )

- Turn power ON/OFF.
- When procedure finish, press On/Off to cut off power.

### 2. Start/Pause Button ( ▷|| )

- Press it to start operating
- Press it to pause during operation, press again to continue.

### 3. Program Knob

- Select program according to variety and contamination of cloths.

### 4. Function button

- After starting up the machine by pressing the power button, choose your favorite program, and you can choose different functions by switching from Pre Wash, Soak , Crease Care , Wash Care , Silent

### 5. Wash button

- When push the power button to start the machine and select the program, you can choose the washing mode ( Extra Heavy, Heavy, Normal, Light, Refresh ) by this button.

## 6. Temp. button

- When push the power button to start the machine and select the program, you can choose proper water temperature according to the material of cloths.

## 7. Rinse button

- When push the power button to start the machine and select the program, you can choose the times of rinse by this button, which can make better washing performance.

## 8. Speed button

- When push the power button to start the machine and select the program, you can choose different spin speed.

## 9. Pre Dleay button

- You should operate the pre delay function after selecting the program and before push the button of "Start/Pause".
- Press "Temp." for more than 3 Seconds to ON/OFF Pre Delay function.
- The pre delay time means from pre delay to wash ending time.
- Push one more time for button, it will increase 1 hour.
- If want to cancel the function, push power button.

## 10. Child-Lock button

- Press it to guard against child operating.
- Child-Lock operating, other buttons unavailable except "On/Off".
- Press "Rinse" for more than 3 Seconds to ON/OFF Child Lock function.

## 11. Display Screen

- To display the remaining time or pre delay time  
Remaining time gradually reduce in accordance with the washing.
- To display Temp ,Pre Delay time ,Rinse times ,Spin speed,when you adjust these options.
- During the process of washing, if there is a abnormal phenomenon, the screen will display the error code accordingly.
- If the remaining time is different with the real time, the program will adjust according to the real situation. It is not an error.

## The introduction of function and program

### Usage of routine clothes

#### 1.Preparations

- Open the door put clothes in and closes the door.
- Pull out the detergent box, add detergent and close the box.
- Connect the inlet pipes and make sure the tap turned on.

#### 2.Press the On/Off button

#### 3.The programs can be selected according to requirements.

#### 4. According to the need, push “Wash”/ “Temp.”/ “Rinse”/ “Speed”/ and “Function” button to set washing intensity, water temperature, rinse times, spin speed, delay time and washing mode.

#### 5.Press Start/Pause button and begin to wash.

#### 6.When all operations finished, the buzzer emits a noise.

- Open the door to get cloths out.
- Unplug and turn off the stopcock.

- If you want to change the current setting during the process of washing, please push “Start/Pause” button first and stop washing, then push button to reset.

### Cotton Program

This program is suitable for the clothes which are moderate or mild dirty, like cotton, beddings, underwear, towels and shirt, etc...

- When the washing machine washing towel, the yarn will be squeezed, washing will get rough surface, using the fiber softening agent, to prevent this kind of phenomenon happens to the greatest extent.

### Mix Program

This function can be used to wash mix clothes like cotton, synthetic and soon (please do not mix wash the clothes that easily rub off).

- Please separate white or bright color clothes from dark clothes.

## **Duvet Program**

The cloths have the machine-washable mark, like bedding, bed

- The electric blanket and carpet cannot be washed.(It will damage the machine and clothes).
- Put the clothes in the washing drum properly and uniform when spinning, in order to avoid large vibration.
- Heavy clothes cannot be entanglement ,need to put inside the washing machine after shaking loose.
- Uneven clothes can lead to not spinning , take out clothes, shake them off and put them in again.

## **Baby Care Program**

This program is to wash infant clothing, allergy people clothing and clothing need high temperature bacteria suppression mite.

- When taking out of clothes, please pay attention to the internal heating steam. To avoid scald, Open the door to exhaust first, and then remove clothes.

## **Down Wear Program**

Washing down fill clothing.

## **Hygiene+ Program**

It is used for sterilization and disinfection of cotton, linen and chemical fiber clothing.

## **Mite Removal Program**

It is suitable for clothes, bedding and plush toys for people with high sterilization requirements and sensitive to mites and pollen.

## **Tub Clean Program**

- After finish the program, dry the inside part of the machine to prevent the door from distorting.
- If there are children at home, please don't open the door for too much time.

## **Spin Program**

The machine will not wash and rinse, only spin.

- During the process of spinning, the actual spinning speed may be inconsistent with the program speed, which is because the washer adjust the speed according to the balance between clothes.

- There may be rhythmic drone during spinning, which is the normal voice of drain bump rather than the machine fault.

### **Rinse and Spin Program**

The machine will not wash, only rinse and spin.

- The Spin speed can be selected the highest, but the temperature cannot be set.

### **Wool Program**

Wash wool fiber texture, such as machine washable wool fabrics, etc.

- After washing completed, take the clothes in time, drying, after shaking loose plastic deformation in order to avoid placing time is too long.
- Please separate white or bright color clothes from the dark clothes for washing.
- Using special wool detergent can reduce clothing damage, improve the washing effect.

### **Delicate Program**

Washing gauze, silk underclothes.

### **Quick 42' Program**

To wash clothes that are changed frequently, not too dirty and thin clothes

### **Quick 15' Program**

To wash clothes that are changed frequently, not too dirty and thin clothes

## Introduction of Washing Programs

Program	Temperature (°C)	Spin Speed (Run/Min.)	Time(m)
Cotton	40°C(cold, 30°C,60°C,96°C)	800(0,400,1000,1200,1400)	55
Mix	cold(30°C,40°C)	800(0,400)	76
Duvet	40°C(cold, 30°C,60°C)	800(0,400,1000)	88
Baby Care	60°C(40°C,96°C)	800(0,400,1000)	142
Down Wear	40°C(cold,30°C)	800(0,400)	87
Hygiene+	60°C(96°C)	800(0,400,1000,1200,1400)	125
Mite Removal	60°C	800(0,400,1000)	130
Quick 15'	cold(30°C,40°C)	800(0,400)	15
Quick 42'	30°C(cold,40°C)	800(0,400)	42
Delicate	30°C(cold,40°C)	800(0,400)	44
Wool	40°C(cold,30°C)	800(0,400)	47
Rinse+Spin	—	800(0,400,1000,1200,1400)	16
Spin	—	800(0,400,1000,1200,1400)	10
Tub Clean	60°C(96°C)	800	75

### Instruction:

- The needed time can be changed due to water pressure, drain condition, clothing textile, weight, water temperature changing.
- During the process of washing, the time of washing and spinning will be different with the real running time.
- During the process of washing, the real display time will beat according to sensing the weight changing of clothing.
- Due to different weight of clothing and detergent, if the spin speed is too low, the rinse performance will not be good, please increase times of rinse.
- The data in the chart can be different from different models.
- When editing the default program as energy efficiency program, washing time will increase automatically.

## Maintenance

- Please maintenance washing machine to extend service life.
- Before maintenance, please unplug.

### Body of washing machine

After washing, please clean it with soft cloth. If much contamination ,please use appropriate detergent or soap.

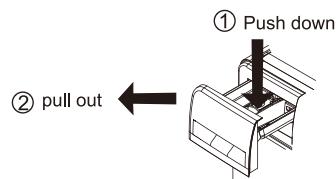
- Do not watering directly.
- Do not use putty-powder,diluent, gasoline,alcohol to clean machine body.

### Door Gasket Ring

After washing, please remove contamination, wastepaper and so on, if foreign matter exists, please remove.

### The Clearance of Detergent Box

Please clean the detergent box regularly. Pull it out and wash with clean water, then insert back.



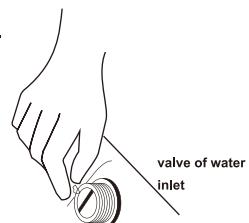
### The Clearance of Universal coupling ( Suggest:Once/ half year)

- If waste accumulated, it will influence water inlet speed.
- 1.Take off the soft pipe from connecting part side.
  - 2.Take off the screwing device according to the arrow showed.
  - 3.Wash the inside of the screwing device.
  - 4.Install the cleaned crewing device with the inlet soft pipe.



### The clearance of inlet water valve ( Suggest:Once/ half year)

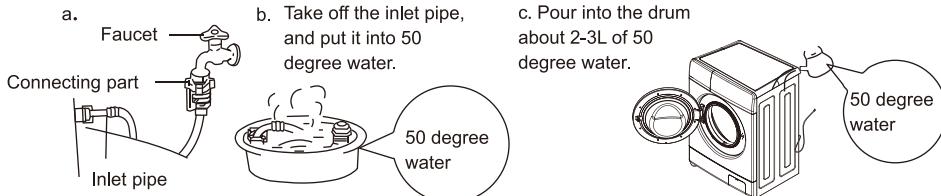
- 1.Take off the soft pipe from washing machine side.
- 2.Take off the filter net from water valve.
- 3.Clean the filter net with tooth-brush.
- 4.Install the soft inlet pipe.



# Maintenance

## When washing machine is frozen

- 1.Cover stopcock and connecting part with hot towel.
- 2.Take off the inlet pipe, and put it into 50 degree water.
- 3.Pour into the drum about 2-3L of 50 degree water.
- 4.Connect inlet pipe, turn on the stopcock and start the washing machine, please check whether inlet and outlet is normal.



## The Clearance of dewatering-pump filter( Suggest: once/month)

- 1.Press fastener on the pump after dewatering and power off, open the lid of water-pump filter.(Attention: if hot water inside, please go ahead after it be cold.)
  - 2.Take off the filter anti-anticlockwise.
  - 3.Wash the filter.
  - 4.Direct at pump and insert the filter, tighten it clockwise and tighten the lid.
- Attention:
- a. Please tighten the filter well to avoid leak.
  - b. Please do not clean during operation.

## The Drum Clearance (Suggest once/month)

After using for a period, some dirt maybe exist. You can clean the inside and outside of drum by operating the drum procedure.

Attention: please do not put cloths and detergent when clearing the drum.

## Notice before Washing

### 1.Washing guide identification

- Please check cloths washing guide identification ,which shows cloths texture and washing method.

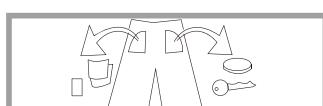
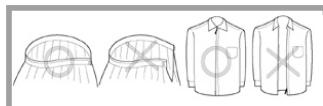
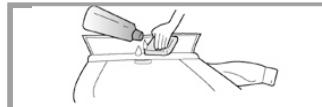
### 2.Classification washing

- Please wash cloth of the same texture, different texture, different water temperature, speed and washing procedure, please split deep colored cloths from white cloths.Split dyed cloths from cotton, otherwise the white cloths would be discolored. If possible,please do not washing high contaminated cloths with clean ones together.

- The degree of pollution  
(serious, moderate,slight) classify clothes and wash according to the degree.
- color (white, light color, deep color) classify them and wash.
- velveteen  
(easy to fall off, easy to be adhered) classify the white and the deep color.

### 3. Notes

- When put big and small clothes together, put the big first and they have to be less than half of total clothes. Please don't wash single cloth because it may cause the trouble of imbalance.  
Please add one or two similar clothes.
- Small clothes like silk stockings and handkerchiefs should be put into mesh bags to wash. Before washing the bra with steel rings, please take the rings off. If it is inconvenient to do this, please put them into mesh bags to prevent the bra slipping into the gap between internal and external tubs.
- Check all pockets and make sure nothing in them. Nails, hairpin, match, pen, coin and key will damage your washer and clothes.
- Zip up all clothes, fix the button and hook and tie the loose belt, make sure that other clothes cannot be damaged by them.
- Firstly use the water with a little detergent to wash the parts with too many stains, such as collar and cuffs, which can make the clothes cleaner.
- Check the door seals and make sure nothing on them.
- Make sure there is nothing in the tub before washing.
- Please use the low bubble detergent specially for front loading washing to wash the cloths.



## Non-fault conditions

The door can't open.	<ul style="list-style-type: none"><li>• The program is running.</li><li>• There are clothes between the door and door seals.</li></ul>
There is an odor.	<ul style="list-style-type: none"><li>• There may be a smell of rubber because some components are made up of rubber.</li></ul>
There is too little water when wash and rinse.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Roller washing machine just needs a little water when operating.</li></ul>
No water inflowing.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Is the tap turned on?</li><li>• Is the inlet pipe frozen?</li><li>• Are the filters blocked?</li></ul>
Water inflows halfway	<ul style="list-style-type: none"><li>• If the water level declines, the washer will supply water automatically.</li></ul>
Water outflows when washing.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Check if add the detergent with too much bubbles.</li></ul>
Remaining time changes	<ul style="list-style-type: none"><li>• If clothes are off center when spin, spinning time will extend to correct the deviation.</li></ul>

There is abnormal noise when spin.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check if the power line touches with cabinet.</li> <li>Have the transport bolts been dismantled?</li> <li>Are there some hairpins or coins in the roller?</li> </ul>
The washer can't work after the failure of electricity.	<ul style="list-style-type: none"> <li>The washer will stop working after the failure of electricity. When the power is restored, it still can't continue to work. Please press the power button and reset the program.</li> </ul>

## Troubleshooting Guide

Phenomenon	check points	solutions
Washer can't start	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check if press the power button or start/pause button?</li> <li>Is the plug pulling out?</li> <li>Is there a power failure?</li> <li>Check if cut the leakage protector?</li> </ul>	Press the power button or start/pause button. Connect the plug. Please wait. Open the leakage protector.
Spinning screen shows "UE"	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check if disassemble the carriage bolt?</li> <li>Is the machine placed steadily?</li> <li>Are the clothes too small or light?</li> <li>Are the locknuts on under the feet tightened up?</li> </ul>	Disassemble the carriage bolt. Place the machine on a steady ground. Add more clothes. Tighten up the locknuts.
Water inflow screen shows "IE"	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check if turn the tap off?</li> <li>Is the water supply cut off or the water pressure too low?</li> <li>Are the water inlet pipes frozen?</li> <li>Are the filters blocked?</li> </ul>	Open the stopcock. Please wait. Use hot water to unfreeze the pipes. Take out the filters and clean them.
Water outflow screen shows "OE"	<ul style="list-style-type: none"> <li>Are the outlet pipes placed too highly?</li> <li>Are the outlet pipes frozen?</li> <li>Are the outlet pipes blocked?</li> <li>Are the floor drain blocked?</li> </ul>	Please put away the outlet pipes and make sure the height within 1M. Use hot water to unfreeze the pipes. Take out the foreign matter and dredge the pipes. Clean the floor drain.
Door trouble screen shows "DE"	<ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure if start the washer without closing the door well.</li> </ul>	Make sure the door truly closed
Not heating, screen shows "LE"	<ul style="list-style-type: none"> <li>Please pull out the plug and call for the after sale service</li> </ul>	
Keep water inletting without stop, screen shows "FE"	<ul style="list-style-type: none"> <li>Due to the abnormal of water inlet valve and water level sensor</li> </ul>	Shut the water tap, pull out the plug and call for the after sale service
The wash drum does not running, screen shows "LE" or "CE"	<ul style="list-style-type: none"> <li>Please pull out the plug and call for the after sale service</li> </ul>	
Too much bubble	<ul style="list-style-type: none"> <li>If adding the amount of detergent is more than the suggested?</li> <li>If use the low bubble detergent which is especially for front loading washing machine?</li> </ul>	Add proper amount of detergent.  Use the correct type of detergent.
The fault of water level sensor, the screen shows "PE"	<ul style="list-style-type: none"> <li>If the water level sensor has fallen off or not?</li> <li>If the water level sensor pipe blocked or there is a big pressure?</li> </ul>	Tighten the sensor. Open the water pipe excluded congestion or pressure
Power off, the screen shows "PF"	<ul style="list-style-type: none"> <li>Power off then power on, push the "Power" button, the screen display "PF" to indicate that the power has powered off before. The machine can be in normal operation.</li> </ul>	To push the button of "Start/Pause" can continue the operations before power off. And the other operations can be processed.

# Specification

Rated washing capacity	12.0kg
Rated spinning capacity	12.0kg
Rated voltage	220-240V~,50Hz
Rated washing power	200W
Rated spinning power	600W
Rated heating power	1800W
Maximum power	1850W

Specification,picture and feature are subject to change without prior notice for purpose of product improvement.

## Environmental Protection

### Correct Disposal of this product

This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They return and can take this product for environmental safe recycling.



